2010
Informe Anual

Bidasoa activa
Bidasoa bizirik

Datos Socioeconómicos

Bidasoa activa
Bidasoa bizirik

www.bidasoa-activa.com

Avenida Iparralde s/n · Edificio Kostorbe · 20302 Irun · Gipuzkoa

Índice

ANUARIO SOCIOECONÓMICO TRANSFRONTERIZO 2010

01. Demografía y sociedad.

02. Empleo y mercado de trabajo.

03. Agricultura, ganadería y pesca.

04. Industria y construcción.

05. Comercio.

06. Turismo.

07. Transporte e infraestructuras.

08. Otros servicios.

09. Equipamientos.

Agradecimientos.

Junta General

— José Antonio Santano Clavero. *Alcalde de Irun.*
— Aitor Kerejeta Cid. *Alcalde de Hondarribia.*

Consejo de Administración

— Goizane Alvarez Irijoa. *Presidenta.*
— Ion Elizalde Caballero. *Vicepresidente.*
— Juana María de Bengoechea Estrade. *Secretaria.*
— Maite Peláez Arregi. *Vocal.*
— Mª Eugenia Iparragirre Bemposta. *Vocal.*
— Guillermo Echenique González. *Vocal.*

Equipo directivo

— Maribel Lorenzo Barahona. *Directora General.*
— Silvia Istillarte Pardo. *Dpto. de Economía, Estudios e Innovación.*
— Isabel Otxandorena Juanena. *Dpto. de Empleo, Orientación y Formación.*
— Javier Gómez Benito. *Dpto. de Autoempleo y Centro de Empresas.*
— Cristina Gutiérrez Alonso. *Dpto. de Turismo.*
— Fernando Paricio Carrión. *Dpto. de Prospección y Formación Continua.*
— Miren Aranburu Garmendia. *Dpto. de Servicios Generales.*

Introducción

A lo largo de 2010, las personas que formamos Bidasoa activa hemos realizado una intensa labor en aras de reforzar nuestros servicios dirigidos a las personas desempleadas, emprendedoras, empresas y ciudadanía en general, en este contexto de crisis social y económica.

En esta memoria están recogidas las actividades llevadas a cabo en estos doce meses, además de los datos estadísticos que nos reflejan la situación socioeconómica de nuestra comarca y que nos ayudan a la planificación de las líneas de trabajo a desarrollar desde Bidasoa activa.

Como datos más reseñables queremos señalar que se ha apoyado la creación de 115 empresas que han generado 145 empleos, que 23.615 personas se han beneficiado de los recursos que ofrecemos para la búsqueda de empleo, y que 730 empresas han colaborado en acciones de dinamización y promoción de nuestro tejido empresarial.

Es importante destacar las medidas extraordinarias puestas en marcha durante este año desde el Acuerdo por el Desarrollo Económico y el Empleo del Ayuntamiento de Irun, y que se han gestionado desde Bidasoa activa como han sido las ayudas a la contratación dirigidas a las pequeñas empresas, y el programa K-Biziak, centro de empresas urbano, con el objetivo de favorecer la ubicación de nuevas actividades y servicios que ayuden a recuperar zonas urbanas comerciales en declive.

El Espazio de Profesiones con futuro se consolida como centro de recursos para la orientación profesional a las personas que buscan un empleo en nuestra comarca. Se han celebrado, durante el año 2010, las V y VI Semanas del empleo en las que se han ofertado 398 puestos de 102 empresas.

Este año, Bidasoa activa ha sido el anfitrión del Congreso anual de la Red Internacional de Cités de Metiers, *red a la que pertenece el Espazio de Profesiones con futuro, y que ha contado con más de 100 profesionales de las 25 Cités de métiers que existen en el mundo.*

El servicio de apoyo a las personas que tienen una idea de negocio ha incrementado, durante el año 2010, el número de proyectos empresariales atendidos en un 19% con respecto al año anterior.

Con el objeto de fomentar el espíritu emprendedor entre los ciudadanos de nuestra comarca, se ha desarrollado el Programa "De la idea a la empresa" dirigido a personas desempleadas en el que han participado 185 personas, y se ha colaborado con centros de formación profesional para trabajar con sus alumnos el proceso de creación de un proyecto empresarial. Queremos destacar que este año se ha habilitado en el Recinto Ferial Ficoba un centro de empresas que ofrece seis espacios para la ubicación de empresas de reciente creación.

Este año hemos puesto en marcha el Plan de actuación Bidasoa Compite 2010-2012 cuyo objetivo es mejorar la competitividad de las empresas de la comarca y fortalecer su capacidad de desarrollo. Este año ha estado centrado en el sector industrial, trabajando, en colaboración con Mondragon Unibertsitatea, con las empresas la generación de ideas e identificación de proyectos tendentes a abordar nuevos retos como la fabricación de nuevas líneas de productos, la diversificación de mercados o los proyectos en colaboración. En esta línea de mejora competitiva, se ha puesto en marcha el proyecto transfronterizo Innovamugabe, que trata de dinamizar las relaciones económicas transfronterizas y avanzar en el conocimiento común del tejido empresarial del territorio económico transfronterizo.

En el ámbito del turismo, durante el año 2010, se ha trabajado intensamente en crear un espacio de participación activa y de cooperación entre el sector público y privado implicados en el turismo que nos permita impulsar la mejora, la dinamización y la competitividad turística y económica de la Comarca del Bidasoa. El servicio de información turística se ha visto reforzado con la apertura de nuevos puntos de información turística en Hondarribia, en Arma Plaza y Kirol Portua, que se unen al inaugurado en Jardines Luis Mariano en Irun.

Además, Bidasoa activa se encarga de la coordinación del Consorcio Transfronterizo Bidasoa-Txingudi, destacando en 2010 la celebración de una edición más de Bidasoa Folk y la creación de una web 2.0 destinada a la promoción turística de Bidasoa-Txingudi.

Por último, queremos agradecer la colaboración de todas las entidades públicas y privadas que han estado implicadas en el desarrollo de los proyectos y actuaciones que presentamos en este informe.

Bidasoa activa en cifras.

Más de **2.300** personas se han formado a través de **275** cursos de formación que ha puesto en marcha Bidasoa activa.

115 empresas puestas en marcha acompañadas por Bidasoa activa.

5 proyectos de cooperación descentralizada en ejecución en México, Chile, Honduras y Colombia.

410 proyectos empresariales que han confiado en Bidasoa activa.

6 proyectos europeos de cooperación territorial, adaptabilidad y empleo e inserción laboral.

Más de **730** empresas han colaborado en acciones de dinamización y promoción de nuestro tejido empresarial.

Más de **23.600** personas acuden al "Espazio", lugar donde intercambiar conocimientos, aprender nuevas experiencias y detectar nuevas ocupaciones emergentes, con la ayuda de una metodología innovadora basada en herramientas de última generación.

Más de **75** personas jóvenes de primer empleo y personas desempleadas han tomado parte en las más de **7** programas para el acceso, la inclusión y mejora profesional que Bidasoa activa ha puesto a disposición de las personas con dificultades para acceder al mercado de trabajo.

Más de **162.000** personas atendidas en el servicio de información turística.

14 acciones de promoción turística.

Anuario Socioeconómico Transfronterizo 2010.

Los Municipios de Irun, Hondarribia y Hendaia que conforman la comarca Bidasoa-Txingudi cuentan en el año 2010 con una población total de 92.368 habitantes, alcanzando una densidad comarcal de 1.160,4 habitantes por km^2.

Según los últimos datos disponibles provenientes de EGAiLAN, Sociedad Pública de promoción de la formación y el empleo del Gobierno Vaco, la población activa de la comarca del Bajo Bidasoa asciende a 44.940 personas. En cuanto a la población desempleada inscrita en el INEM a 31 de diciembre se han contabilizado un total de 5.336 desempleados, lo que supone una tasa de paro estimada de 13,4% sobre la población activa. Asimismo, el número de contratos formalizados en el Bajo Bidasoa a lo largo de 2010 asciende a 16.312 contratos. Indicar que la participación de los contratos comarcales sobre el total de los contratos celebrados en Gipuzkoa es del 7,8%, porcentaje ligeramente inferior al del año anterior.

El alumnado en los centros educativos de la comarca asciende, en 2010, a 15.878 alumnos. El 66% de las matriculaciones se registran en centros públicos y el 34% restante en centros privados. En el campus del Bidasoa (Mondragon Unibertsitatea) se están formando un total de 180 alumnos, provenientes tanto de la comarca como de otros municipios.

Al finalizar el 2010, el tejido empresarial comarcal está compuesto por 7.818 establecimientos que ocupan a 26.726 trabajadores, de los cuales el 74% trabaja en el sector terciario.

El sector primario destaca por la notable actividad pesquera desarrollada por la flota de Hondarribia, con 25 embarcaciones y 282 tripulantes, la cual se dedica exclusivamente al subsector de bajura. La campaña de capturas en 2010 ascendió a 8.326 toneladas, generando una recaudación superior a los 9 millones y medio de euros.

El sector industrial de la comarca se compone de 446 establecimientos dando empleo a 4.531 personas. En cuanto a la construcción, la comarca cuenta con 1.390 establecimientos que ocupan a 2.364 trabajadores.

El sector terciario (servicios) de la comarca lo componen un total de 5.982 establecimientos, dando empleo a 19.831 personas. Dentro del mismo destaca:

Comercio
En el año 2010 el número de establecimientos comerciales minoristas ascendió a 1.342. La densidad comercial en la Comarca es de 17,28 establecimientos por cada 1.000 habitantes.

Transporte y logística
El número de empresas de transporte de mercancías por carretera ubicadas en la comarca es de 394, de las cuales el 71% opera con vehículos pesados y el 29% restante lo hace con vehículos ligeros. En relación a los datos de años anteriores se observa una concentración del número de empresas ubicadas en la comarca.

Turismo
La progresiva ampliación de los recursos turísticos comarcales tiene como objetivo la atracción de turistas a la comarca. En el año 2010 la comarca dispone de 77 establecimientos de alojamiento. La capacidad de estos establecimientos alcanza la cifra de 5.181 plazas. A lo largo del mismo año, la media de pernoctación de los visitantes ha sido de 1,6 días.

En 2010 la ocupación hotelera en la comarca registró una media anual de ocupación del 55,9%.

1. Demografía y sociedad

1.1 Demografía

Población de Bidasoa-Txingudi

La comarca Bidasoa-Txingudi está formada por los municipios de Hondarribia e Irun, en la Comunidad Autónoma del País Vasco y Hendaia, en el Departamento de los Pirineos Atlánticos.
La población de la comarca Bidasoa-Txingudi asciende, en 2010 a 92.368 habitantes. Por municipios, Irun aglutina el 66% de los habitantes de Bidasoa-Txingudi, con una población de 61.273 habitantes; a Hondarribia corresponde el 18%, con 16.561 habitantes y a Hendaia, que a finales de 2010 cuenta con 14.534 habitantes, el 16% de la población del conjunto de la comarca. Por sexos, el 51% de la población de Bidasoa-Txingudi son mujeres y el 49% hombres. Por tramos de edad, la población de 30 a 59 años es la más numerosa, concretamente el 46% de los habitantes de la comarca pertenece a dicho rango de edad.

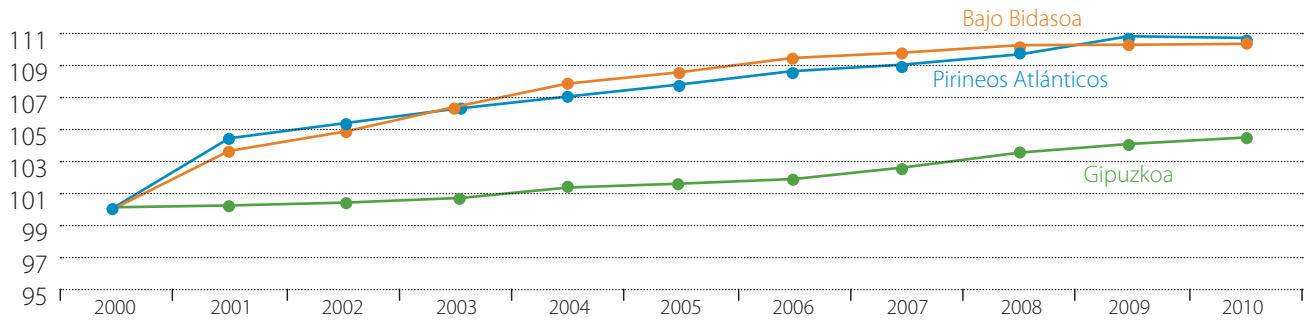
Población en Bidasoa-Txingudi (2010)

	Irun		Hondarribia		Hendaia		Bidasoa-Txingudi	
	Nº hab.	**%**	**Nº hab.**	**%**	**Nº hab.**	**%**	**Nº hab.**	**%**
Sexo:								
· Hombres	29.978	48,9	8.312	50,2	6.976	48,0	45.266	49,1
· Mujeres	31.295	51,1	8.249	49,8	7.558	52,0	47.102	50,9
Total	**61.273**	100	**16.561**	100	**14.534**	100	**92.368**	100
Edad*								
· 0-14	8.911	14,5	2.584	15,6	2.318	16,6·	13.813	15,0
· 15-29	9.054	14,8	2.374	14,3	1.804	12,9	13.232	14,4
· 30-44	15.575	25,4	3.959	23,9	3.821	27,4	23.355	25,4
· 45-59	12.826	20,9	3.557	21,5	2.763	19,8	19.146	20,9
· 60-74	9.142	14,9	2.737	16,5	1.784	12,8	13.663	14,9
· 75-89	5.282	8,6	1.224	7,4	1.364	9,8·	7.870	8,6
· 90 y más	483	0,8	126	0,8	116	0,8	725	0,8
Total	**61.273**	100	**16.561**	100	**13.970**	100	**91.804**	100

* En el Municipio de Hendaia: dato correspondiente a 2007
Fuente: Ayuntamiento de Irun, Ayuntamiento de Hondarribia, Ayuntamiento de Hendaia, INSEE

Si se atiende a la evolución de la población de la comarca en la última década, se observa el importante crecimiento obtenido, del 10,5% respecto a la cifra de 2.000. Comparativamente, el crecimiento obtenido por la comarca es muy similar a la trayectoria del Departamento de los Pirineos Atlánticos, el crecimiento de la población en Gipuzkoa en la última década presenta un ritmo de crecimiento muy inferior (4%, respecto a la cifra de 2.000).

Evolución de la población (2000-2010) (Año 2000: Base100)

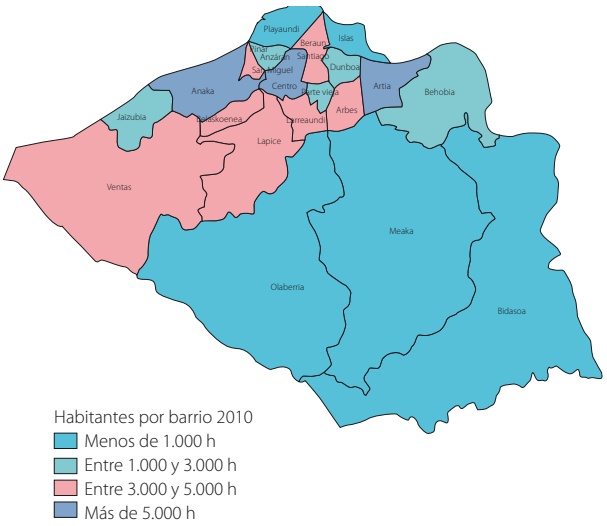


Fuente: Ayuntamiento de Irun, Ayuntamiento de Hondarribia, INE, Eustat, INSEE

Por barrios, en el caso de Irun, tal y como se muestra en la imagen adjunta, la población se concentra en el casco urbano, y más en concreto en los barrios de Elitxu-Lapize (11,6%), Anaka (11%), Artia (10,7%) y Larreaundi (9,7%). Los barrios menos habitados, sin embargo, son: Meaka-Ibarla y Poblado Urdanibia (0,8%).

Distribución de la población en Irun, por barrios (2010)

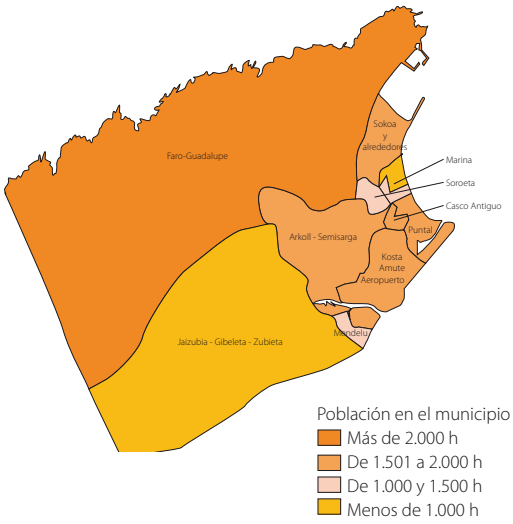
BARRIO	HABIT.	%
Anaka	6.741	11,0
Anzarán	2.056	3,4
Arbes	4.368	7,1
Artía	6.552	10,7
Behobia	1.177	1,9
Belaskoenea	2.729	4,4
Centro	4.708	7,7
Dunboa	2.673	4,4
Elitxu-Lapize	7.078	11,6
Larreaundi	5.917	9,7
Meaka-Ibarla	507	0,8
Parte Vieja	3.381	5,5
Pinar	2.121	3,5
Poblado Urdanibia	514	0,8
San Miguel	3.765	6,1
Santiago-Beraun	3.245	5,3
Ventas	3.245	6,1
Total	**61.273**	**100,0**



En el caso de Hondarribia, la población se concentra en los barrios de Akartegi (33,3%), La Marina (14,9%), Alde Zaharra (10,9%), Kosta Amute (10,4%) Y Zona Jaizubia (10,2%).

Distribución de la población en Hondarribia, por barrios (2010)

BARRIO	HABIT.	%
Alde Zaharra	1.804	10,9%
Zona Puntal	1.183	7,1%
Portua - Marina	2.466	14,9%
Akartegi	5.517	33,3%
Gornutz (montaña)	93	0,6%
Kosta-Amute	1.725	10,4%
Mendelu	767	4,6%
Zona Jaitzubia	1.695	10,2%
Arkolla-Zimizarga	1.311	8,0%
Total	**16.561**	**100%**



Movimiento vegetativo

En lo que respecta al movimiento vegetativo de la población de la comarca, en el transcurso del año 2010 se han registrado 881 nuevos nacimientos, mientras que el número de defunciones fue de 641; lo que supone un saldo o crecimiento vegetativo positivo de 240 nuevos habitantes en la comarca.
Por municipios, el 69% de los nacimientos de la comarca se registraron en Irun; situación ésta similar a lo que ocurre con los fallecimientos; en concreto, el 66,5% de los fallecimientos registrados en 2010 en la comarca tuvieron lugar en Irun.

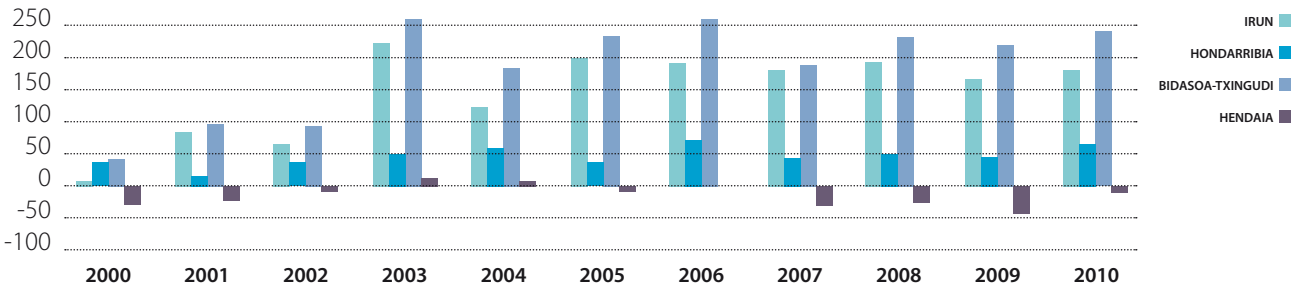
Movimientos vegetativos en Bidasoa-Txingudi (2010)

	Irun	Hondarribia	Hendaia	Bidasoa-Txingudi
Nacimientos	609	155	117	**881**
Defunciones	426	91	124	**641**
Crecimiento vegetativo	**183**	**64**	**-7**	**240**

Fuente: Ayuntamiento de Irun, Ayuntamiento de Hondarribia y Ayuntamiento de Hendaya

En el caso de Hendaia, en el 2010 presenta un saldo vegetativo negativo, al igual que en años anteriores.

Evolución del crecimiento vegetativo en Bidasoa-Txingudi (2000-2010) (saldo vegetativo, nº de habitantes)



Fuente: Ayuntamiento de Irun, Ayuntamiento de Hondarribia y Ayuntamiento de Hendaya

Movimientos migratorios

La población inmigrante empadronada en la comarca asciende, a finales de 2010, a 6.042 personas, de las cuales el 84% corresponden a empadronamientos realizados en Irun, y el 16% restante a Hondarribia. En relación a la población total de la comarca, el colectivo inmigrante supone el 7,8%, porcentaje que aumenta ligeramente cuando el análisis se restringe a Irun: el 8,3%. La población inmigrante empadronada en Hondarribia supone el 5,8% del total.
Si se atiende a la procedencia de la población inmigrante empadronada en la comarca, por continentes destacan Europa (38% de la población inmigrante) y América (y en concreto Latinoamérica, 39%). A pesar de que ambos municipios presentan realidades similares, en Irun la presencia de población proveniente de Latinoamérica es proporcionalmente superior a Hondarribia (40% de la población inmigrante en Irun, frente al 34% en Hondarribia). La población africana, por su parte, supone el 15% de la población inmigrante de la comarca.

Población inmigrante en Bajo Bidasoa (2010)

	Irun		Hondarribia		Bidasoa-Txingudi	
	Nº hab.	**% s/pobl.**	**Nº hab.**	**% s/pobl.**	**Nº hab.**	**% s/pobl.**
Europa	**1.862**	3,0	**420**	2,5	**2.282**	2,9
· UE-27	1.548	2,5	373	2,3	1.921	2,5
· Resto Europa	314	0,5	47	0,3	361	0,5
América	**2.066**	3,4	**354**	2,1	**2.420**	3,1
· Norteamérica	15	0,0	23	0,1	38	0,1
· Resto América	2.051	3,3	331	2,0	2.382	3,1
Asia	**373**	0,6	**32**	0,2	**405**	0,5
África	**769**	1,3	**158**	1,0	**927**	1,2
Resto	**4**	0,0	**4**	0,0	**8**	0,0
Total	**5.074**	8,3	**968**	5,8	**6.042**	7,8

Fuente: Ayuntamiento de Irun y Ayuntamiento de Hondarribia

Por países de origen, en el conjunto de la comarca destacan el colectivo de personas provenientes de Colombia (9,5% de la población inmigrante), Rumania (9,4%) y Portugal (9%). A éstos les siguen Marruecos (6,9%), Francia (6,5%), Brasil (5,7%) y Ecuador (5%).

Si se distingue el municipio de empadronamiento, las realidades de Irun y Hondarribia difieren. Así, mientras los principales países de origen de la población empadronada en Irun son: Colombia (10,2%), Portugal (10,1%), Rumania (9,2%), Marruecos (7,8%), Brasil (6,2%) y Ecuador (5,7%); en el caso de Hondarribia, destacan la población inmigrante proveniente de Francia (15%), Rumania (10,6%), Senegal (9,9%), Colombia (5,6%) y Nicaragua (5%).

Principales países de origen de la población inmigrante en Bajo Bidasoa (2010)

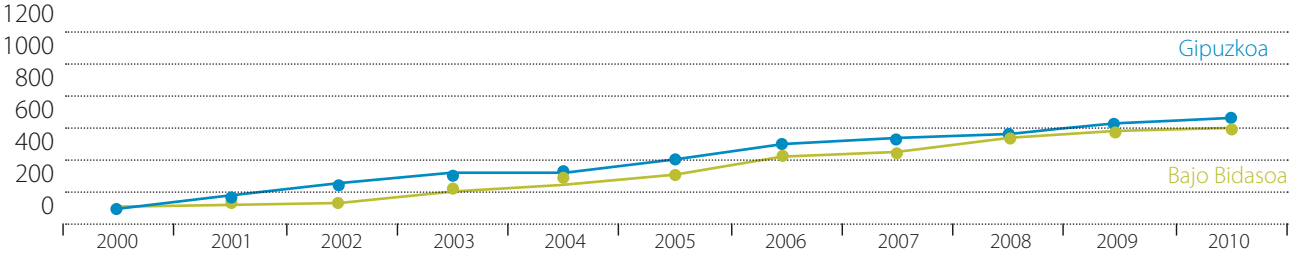
	Irun		Hondarribia		Bajo Bidasoa	
	Nº hab.	% s/pobl. inmigrante	Nº hab.	% s/pobl. inmigrante	Nº hab.	% s/pobl. inmigrante
• Colombia	520	10,25	55	5,68	575	9,52
• Rumania	470	9,26	103	10,64	573	9,48
• Portugal	514	10,13	30	3,10	544	9,00
• Marruecos	397	7,82	24	2,48	421	6,97
• Francia	251	4,95	146	15,08	397	6,57
• Brasil	319	6,29	31	3,20	350	5,79
• Ecuador	293	5,77	11	1,14	304	5,03
• Perú	219	4,32	45	4,65	264	4,37
• Nicaragua	167	3,29	49	5,06	216	3,57
• Ucrania	181	3,57	28	2,89	209	3,46
• China	202	3,98	2	0,21	204	3,38
• Senegal	67	1,32	96	9,92	163	2,70
• Argentina	105	2,07	38	3,93	143	2,37
• Argelia	133	2,62	8	0,83	141	2,33
• República Dominicana	118	2,33	20	2,07	138	2,28
• Italia	58	1,14	17	1,76	75	1,24
• Resto países	1.060	20,89	265	27,38	1.325	21,93
Total pobl. inmigrante	**5.074**	**100,0**	**968**	**100,0**	**6.042**	**100,087**

Clasificación de los principales países de origen en base a la realidad del conjunto de la comarca.
Fuente: Ayuntamiento de Irun y Ayuntamiento de Hondarribia.

La tendencia de los últimos años refleja que la población inmigrante empadronada en la comarca sigue aumentando, aunque de forma más moderada que el año anterior. Concretamente, el crecimiento de la población inmigrante en la comarca en el último año (respecto a 2009), se sitúa en el 2,4%. Por municipios, tanto en Irun como en Hondarribia el aumento de la población inmigrante empadronada se sitúa en el 2,4% respecto al último año.

La evolución de la inmigración en la comarca es similar a la de Gipuzkoa. El Territorio Histórico mantiene una tendencia de crecimiento sostenido al igual que la reseñada para la comarca del Bajo Bidasoa, aunque dicho crecimiento se ha ralentizado algo en la comarca del Bajo Bidasoa.

Evolución de la población inmigrante en Bajo Bidasoa (2000-2010) (Año 2000 = base 100)



Fuente: Ayuntamiento de Irun, Ayuntamiento de Hondarribia, INE y Eustat.

1.2 Vivienda y suelo

Vivienda

Al igual que la población de la comarca, el parque de viviendas en Bidasoa-Txingudi también aumenta. Así, en 2010, el número total de viviendas de la comarca asciende a 45.800, de las que el 57,6% se ubican en Irun, el 24,9% en Hendaia y el restante 17,5% en Hondarribia.

Parque de viviendas en Bidasoa-Txingudi (2005-2010) (número de viviendas)

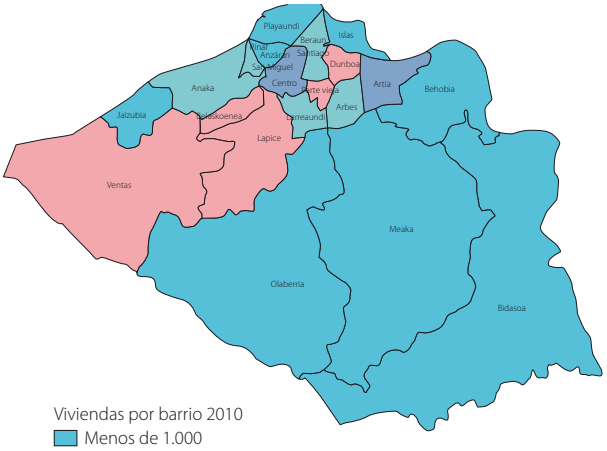
	2005	2006	2007	2008	2009	2010
Irun	25.297	25.654	25.828	25.966	26.319	26.367
Hondarribia	7.690	7.725	7.840	7.907	7.660	8.039
Hendaia	n.d.	5.352*	5.352*	5.352*	5.352*	11.394
Bidasoa-Txingudi	**32.987**	**38.731**	**39.150**	**39.225**	**39.331**	**45.800**

* dato correspondiente a 1999
Fuente: Ayuntamiento de Irun y Ayuntamiento de Hondarribia y Ayuntamiento de Hendaya
Elaboración: Bidasoa activa Bidasoa bizirik

Respecto a la distribución de las viviendas en cada uno de los municipios de la comarca del Bajo Bidasoa, en Irun el parque de viviendas se concentra en los barrios del Centro (16,4%), Artia (9,6%) y Anaka (8,6%). Por su parte, uno de los barrios menos poblados dentro del municipio es Meaka-Ibarla donde reside 0,8% de la población de Irun.

Distribución de la población en Irun, por barrios (2010)

BARRIO	VIVIENDAS	%
Anaka	2.271	8,61
Anzarán	957	3,63
Arbes	1.816	6,89
Artía	2.551	9,67
Behobia	470	1,78
Belaskoenea	1.378	5,22
Centro	4.331	16,42
Dunboa	1.167	4,42
Elitxu-Lapize	1.494	5,66
Larreaundi	1.789	6,78
Meaka-Ibarla	167	0,63
Parte Vieja	1.198	4,54
Pinar	617	2,34
Jaizubia	598	2,26
San Miguel	2.041	7,74
Santiago-Beraun	1.703	6,45
Ventas	1.453	5,51
Olaberria	311	1,17
Bidasoa	55	0,22
Total	**26.367**	**100,0**

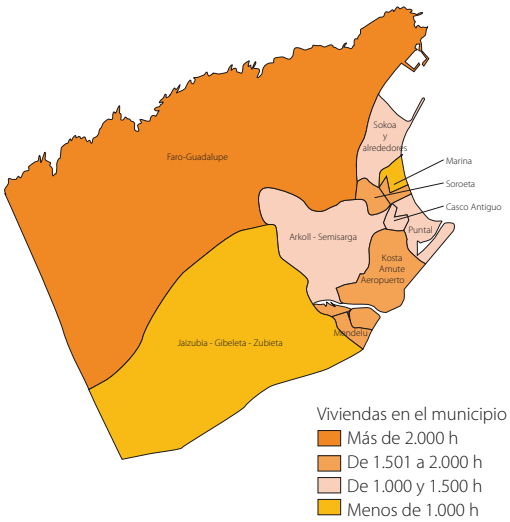


En el caso de Hondarribia, los barrios o zonas con mayor número de viviendas son la zona de la Marina (17,9%), Faro-Guadalupe (17,7%), y Alde Zaharra (11,4%). También disponen de un importante parque de viviendas los barrios de Sokoa (8,9%) y Soroeta (8,8%).

Lógicamente, en ambas ciudades la distribución del parque de viviendas coincide con las zonas con mayor población. Lo mismo ocurre, en el caso de los barrios menos poblados.

Parque de viviendas en Hondarribia, por barrios (2010)

BARRIO	HABIT.	%
Alde Zaharra	914	11,4
Zona Puntal	628	7,8
Portua - Marina	1.437	17,9
Soroeta	712	8,8
Zona Sokoa	721	8,9
Calles Faro-Guadalupe	1.426	17,7
Kosta-Amute	697	8,7
Mendelu	358	4,4
Zona Jaitzubia	648	8,1
Arkolla-Zimizarga	498	6,2
Total	**8.039**	**100%**



En lo que a dinamismo constructor de nueva vivienda en la comarca se refiere, el municipio de Irun concentra la práctica totalidad de las licencias de construcción de viviendas concedidas en el transcurso del año 2010. Concretamente el 69% de las licencias autorizadas en la comarca han tenido lugar en Hondarribia, mientras que el 31% restante pertenecen a Irun.

Licencias de construcción de viviendas en Bajo Bidasoa (2005-2010) (número de licencias concedidas en el año)

	2005	2006	2007	2008	2009	2010
Irun	**126**	**288**	**123**	**284**	**28**	**91**
Viviendas libres	126	202	123	192	28	91
VPO	-	86	-	92	-	-
Hondarribia	**70**	**53**	**118**	**40**	**30**	**202**
Viviendas libres	70	53	118	40	30	7
VPO	-	-	-	-	-	195
Bajo Bidasoa	**196**	**341**	**241**	**324**	**58**	**293**
Viviendas libres	196	255	241	232	58	98
VPO	-	86	-	92	-	195

Fuente: Ayuntamiento de Irun y Ayuntamiento de Hondarribia
Elaboración: Bidasoa activa Bidasoa bizirik

Irunvi, Sociedad Pública de Vivienda de Irun

Irunvi, sociedad pública municipal, tiene por objeto principal impulsar la vivienda pública en Irun, especialmente la vivienda de protección oficial (VPO), además de la promoción de la gestión urbanística y negociación de los suelos necesarios correspondientes. Gracias a su constitución en el año 2000, el Ayuntamiento de Irun cuenta con una estructura que permite agilizar al máximo la construcción de las viviendas dentro del municipio.

En el año 2010, además de las correspondientes gestiones para la promoción urbanística y negociación de suelos para la promoción de viviendas de protección oficial, IRUNVI no ha adjudicado ninguna vivienda de protección pública de nueva construcción. Se han adjudicado 3 viviendas usadas, que se adjudican entre las personas inscritas en Irunvi interesadas en este tipo de vivienda.

Los sorteos de vivienda protegida organizados por la sociedad pública Irunvi están dirigidos a la población inscrita en sus listas. El número de ciudadanos inscritos en dichas listas, independientemente de la modalidad bajo la que se hayan apuntado (derecho de superficie compra, alquiler o indistintamente) asciende, a finales del año 2010 a 2555 solicitudes, estas solicitudes pueden ser de personas inscritas de forma individual, parejas o familias.

HENDAIA

Durante 2010 se han otorgado 56 permisos para 13 viviendas individuales y 271 de viviendas colectivas a construir en el municipio de Hendaia.

Suelo y densidad poblacional

La comarca Bidasoa-Txingudi, de la que forman parte los municipios de Irun, Hondarribia y Hendaia, se emplaza en la desembocadura del río Bidasoa, a ambas orillas del mismo, en la bahía del Txingudi. Su extensión en superficie es de 79,6 km^2, de los que 42,8 k m^2 corresponden a Irun, 28,8 km^2 a Hondarribia y los restantes 8 km^2 a Hendaia.

Con una población, a finales de 2010, de 92.368 habitantes, la densidad poblacional en la comarca de Bidasoa-Txingudi es de 1.160,4 habitantes por km^2, muy superior a la media de Gipuzkoa y el departamento de los Pirineos Atlánticos (357 hab/km^2 y 87,4 hab/km^2, respectivamente). Sin embargo, las realidades de cada uno de los municipios de Bidasoa-Txingudi son muy distintas. Su carácter más urbano, su localización y orografía, así como un desarrollo urbanístico mucho más intenso, dotan a Irun de una muy alta concentración o densidad poblacional: 1.431,6 hab./km^2, concretamente; mientras que Hondarribia, en las faldas del monte Jaizkibel, a orillas del mar, con una amplia zona natural y rural, y un parque de viviendas mucho más diseminado presenta una densidad poblacional muy inferior: 575 hab./km^2. Hendaia, por su parte, presenta una densidad poblacional de 1.816,7 habitantes por km^2, muy superior a la media del cantón al que pertenece (347 hab./km^2), así como la correspondiente al Departamento de los Pirineos Atlánticos (87,4 hab./km^2).

Superficie y densidad poblacional en Bidasoa-Txingudi (2010)

	Superficie (km^2)	Población (2010)	Densidad (hab./km^2)
Bidasoa-Txingudi	79,6	792.368	1.160,4
Irun	42,8	61.273	1.431,6
Hondarribia	28,8	16.561	575
Hendaia[1]	8,0	14.534	1.816,7
Gipuzkoa	**1.980,3**	**707.263**	**357**
Pirineos Atlánticos	**7.644,7**	**668.467**	**87,4**

Fuente: Eustat y INSEE

[1] No confundir entre Hendaia municipio (commune, en francés) y el cantón de Hendaia (canton, en francés, división administrativa de un distrito), del que forman parte los municipios de Biriatou, Ciboure, Urrugne y el propio Hendaia.

1.3 Formación

Formación reglada no universitaria

El alumnado matriculado en los centros de formación reglada no universitaria ubicados en la comarca en el curso 2010-2011 asciende a 15.878 alumnos. Por municipio, Irun concentra el 67% del alumnado matriculado en los centros formativos ubicados en la comarca, mientras que en Hondarribia y Hendaia 16% y 17%, respectivamente.

Por niveles, la educación infantil/primaria/secundaria agrupa la mayoría de las matriculaciones (80%) realizadas en el curso 2010-2011. Le siguen las correspondientes a los cursos de la LOGSE o Lyceé, en el caso de Hendaia (7%), los ciclos formativos de grado medio (4%) y los ciclos formativos de grado superior (4,5%).

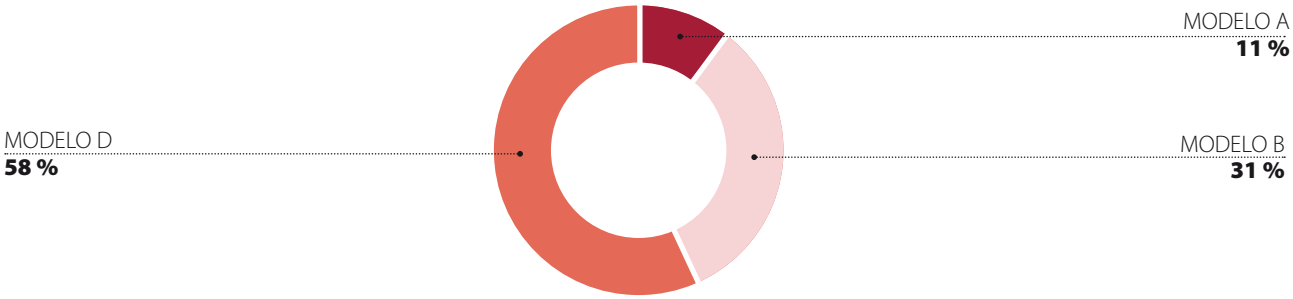
Matriculaciones en centros de formación reglada no universitaria (Curso 10/11)

	Irun			Hondarribia			Hendaia			Bidasoa-Txingudi		
	Públ.	**Priv.**	**Total**	**Públ.**	**Priv.**	**Total**	**Públ.**	**Priv.**	**Total**	**Públ.**	**Priv.**	**Total**
Educ.infantil/primaria/ secundaria (1)	4.751	3.048	7.799	1.279	1.077	2.356	1.718	774	2.492	7.748	4.899	12.647
LOGSE/Lyceé	715	227	942	69	93	162	-	-	-	784	320	1.104
C.F.G.M. (2)/L.R.P.	289	53	342	-	-	-	250	-	250	539	53	592
C.F.G.S. (3)	557	152	709	-	-	-	-	-	-	557	152	709
Otros	826	-	826	-	-	-	-	-	-	826	-	826
Total	**7.138**	**3.480**	**10.618**	**1.348**	**1.170**	**2.518**	**1.968**	**774**	**2.742**	**10.454**	**5.424**	**15.878**

(1) Incluye guarderías y aula de 2 años; (2) Ciclos Formativos de Grado Medio; (3) Ciclos Formativos de Grado superior
Fuente: Ayuntamiento de Irun, Ayuntamiento de Hondarribia, Ayuntamiento de Hendaia

Según el modelo lingüístico elegido, el 58% de las matriculaciones realizadas en los centros de Irun y Hondarribia para el curso 2010-2011 se registraron en el modelo D (euskera). El modelo B (bilingüe: castellano/euskera) concentró el 31% de las matriculaciones y las del modelo A (castellano) supusieron el 11% del total.

Modelos lingüísticos en Bajo Bidasoa (Curso 10/11)



Fuente: Ayuntamiento de Irun y Ayuntamiento de Hondarribia.

Formación universitaria

Universidad del País Vasco – Euskal Herriko Unibertsitatea (UPV/EHU)

La oferta universitaria pública existente en la Comunidad Autónoma del País Vasco es amplia y variada. Desde la Universidad del País Vasco – Euskal Herriko Unibertsitatea (UPV/EHU), y en concreto desde sus tres campus localizados en Gipuzkoa, Bizkaia y Álava, se ofrece la posibilidad de cursar gran variedad de estudios universitarios.

En el curso 2010-2011 se han matriculado en los distintos campus de la Universidad del País Vasco – Euskal Herriko Unibertsitatea (UPV/EHU) 1.228 alumnos de la comarca, lo que supone un mínimo descenso sobre la cifra del curso anterior (1,2%).

Lógicamente, por cercanía, el campus de Gipuzkoa, es el más elegido por el alumnado de la comarca matriculado en la Universidad del País Vasco - Euskal Herriko Unibertsitatea (UPV/EHU), concretamente el 72%, mientras que los campus de Bizkaia y Alava son elegidos por el 19% y el 9% del alumnado, respectivamente.

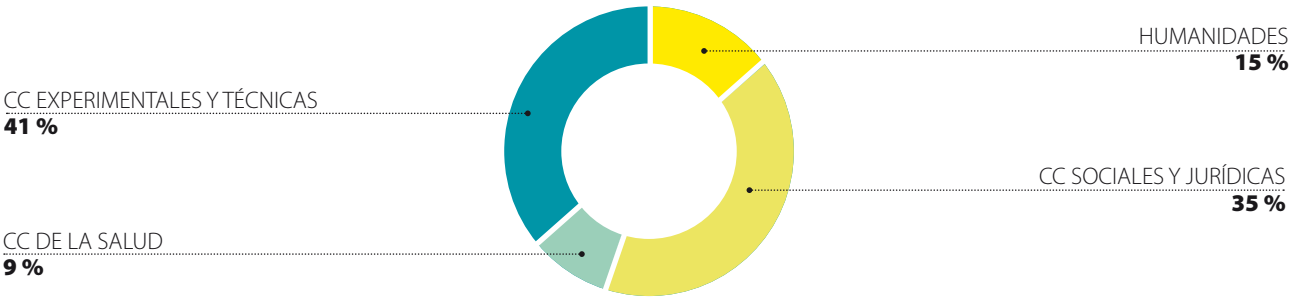
UPV/EHU: alumnado de Bajo Bidasoa matriculado (Cursos 04/05-10/11) (nº alumnos matriculados)

	04/05	05/06	06/07	07/08	08/09	09/10	10/11
• Campus Gipuzkoa	979	912	924	889	879	898	881
• Campus Bizkaia	282	245	241	237	252	238	235
• Campus Araba	128	124	112	984	98	107	112
Total UPV/EHU	**1.389**	**1.281**	**1.227**	**1.220**	**1.229**	**1.243**	**1.228**

Fuente: Universidad del País Vasco UPV/EHU.

Por titulaciones, las ciencias sociales y jurídicas (económicas y empresariales, magisterio, derecho, relaciones laborales…) son las que mayor número de matriculaciones comarcales atraen, en concreto dos de cada cinco matriculaciones de alumnos de la comarca que cursan sus estudios en la Universidad del País Vasco - Euskal Herriko Unibertsitatea (UPV/EHU). Le siguen las matriculaciones en ciencias experimentales y técnicas (ingenierías, arquitectura, informática…), con el 35% del total de las matriculaciones registradas en el curso 2010-2011. Las Humanidades (Filosofía, Bellas Artes, Historia, Filología…) y las Ciencias de la Salud (Medicina, odontología, enfermería y farmacia), por su parte, representan el 15% y 9% de las matriculaciones, respectivamente.

Modelos lingüísticos en Bajo Bidasoa (Curso 10/11)



Fuente: Ayuntamiento de Irun y Ayuntamiento de Hondarribia.

Universidades privadas en Gipuzkoa

Al igual que en el caso de la universidad pública, la oferta formativa universitaria de carácter privado a la que el alumnado de la comarca puede acceder es muy amplia, y supera ampliamente el contexto de Gipuzkoa. No obstante, de igual manera que en el apartado dedicado a la universidad pública, el análisis que se realiza en este informe se restringe a la oferta de estudios universitarios privados ubicados en el Territorio Histórico de Gipuzkoa. Así, en el curso 2010/2011, las universidades privadas ubicadas en Gipuzkoa contaron con 274 matriculaciones procedentes de estudiantes de la comarca Bidasoa-Txingudi, cifra que se sitúa ligeramente por debajo de la de hace un año (4,5% menos de alumnado).

De las matriculaciones de alumnos de la comarca en universidades privadas ubicadas en Gipuzkoa registradas en el curso 2009/2010, el 49% se han realizado en la Universidad de Deusto (campus de Donostia), el 33% en Mondragon Unibertsitatea y el 18% en el campus donostiarra de la Universidad de Navarra.

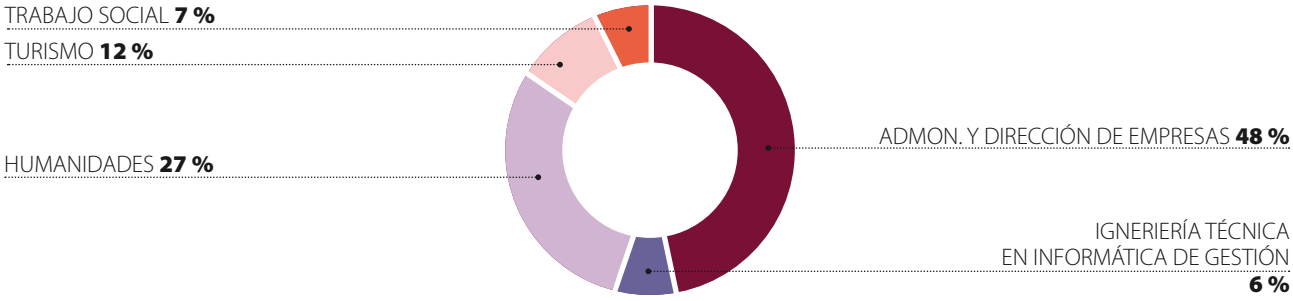
UPV/EHU: alumnado de Bajo Bidasoa matriculado (Cursos 04/05-10/11) (nº alumnos matriculados)

	04/05	05/06	06/07	07/08	08/09	09/10	10/11
• Universidad de Deusto*	166	143	148	134	122	128	134
• Universidad de Navarra*	63	86	74	65	52	59	50
• Mondragon Unibertsitatea	99	111	116	117	103	100	90
Total	**328**	**340**	**338**	**316**	**277**	**287**	**274**

* Campus de Donostia (EUTG y Tecnun, respectivamente)
Fuente: Universidad de Deusto, Universidad de Navarra, Mondragon Unibertsitatea

Por titulaciones, y en el caso concreto de la Universidad de Deusto, en el curso 2010/2011 el 27% de las matriculaciones registradas por el alumnado de la comarca pertenecen a carreras pertenecientes a la rama de Humanidades (Humanidades-Empresa, Humanidades-Comunicación…). Las matriculaciones en estudios de Administración y Dirección de Empresas (Facultad ESTE) representan el 48% del total de matriculaciones recibidas en el campus de Donostia de la Universidad de Deusto provenientes de Bidasoa-Txingudi. Las matriculaciones en estudios impartidos en la Escuela Universitaria de Turismo de la Universidad de Deusto significaron el 12% del total, mientras que las correspondientes a la unidad delegada de la Escuela Universitaria de Trabajo Social, sita en el campus donostiarra de la Universidad de Deusto, fueron el 7%. Finalmente, la recién iniciada Licenciatura en Administración y Dirección de Empresas e Ingeniería Técnica en Informática de Gestión, impartida en la facultad ESTE, atrajo el 6% de las matriculaciones de los alumnos de la comarca que estudian en la Universidad de Deusto, en su campus de Donostia.

Alumnado de Bajo Bidasoa matriculado en la Universidad de Deusto (Campus de Donostia), según carrera (Curso 10/11)



Fuente: Universidad de Deusto, Universidad de Navarra, Mondragon Unibertsitatea

En el campus universitario que Mondragon Unibertsitatea tiene en la comarca se pueden obtener la Diplomatura en las especialidades de Logística Empresarial y Transporte y en Comercio Internacional. Asimismo, y a partir del curso (2006/2007), se ofrece la posibilidad de cursar la Licenciatura en Administración y Dirección de Empresas.

Por otra parte, desde el curso 2008-2009, en el campus universitario del Bidasoa (Mondragon Unibertsitatea) se imparte el nuevo Grado en Administración y Dirección de Empresas que viene a sustituir a la Diplomatura. En este curso 10/11 se están formando 180 alumnos que proceden tanto de los municipios de la comarca Bidasoa-Txingudi, como de otros municipios de alrededor.

Campus del Bidasoa de Mondragon Unibertsitatea: alumnado matriculado (nº alumnos matriculados)

	05/06	06/07	07/08	08/09	09/10	10/11
• Diplomatura en Ciencias Empresariales	104	106	124	83	53	11
• Licenciatura en Admon. y Dirección de Empresas*	-	14	37	35	32	47
• Grado en Administración y Dirección de Empresas	-	-	-	29	49	71
• Grado de liderazgo Emprendedor e Innovador	-	-	-	-	27	51
Total	**104**	**120**	**161**	**147**	**161**	**180**

Fuente: Mondragon Unibertsitatea

2. Empleo y mercado de trabajo

2.1 Empleo y contratación

Empleo

La población activa de la comarca de Bidasoa-Txingudi, según los últimos datos disponibles provenientes de EGAILAN, la Sociedad Pública de promoción de la formación y el empleo del Gobierno Vasco y el Censo de Población del INSEE (Instituto Nacional de Estadística y Estudios Económicos Francés), correspondientes a 2010 y 1999, respectivamente, asciende a 44.940 personas. Por municipios, el 70% corresponde a Irun, el 18% a Hondarribia y el 12% restante a Hendaia.

Población activa en Bidasoa-Txingudi

	2010
Irun	31.354
Hondarribia	8.230
Hendaia*	5.356*
Bidasoa-Txingudi	**44.940**
Gipuzkoa	**356.243**
CAE	**1.078.061**

* Datos correspondientes 1999. INSEE
Fuente: EGAILAN, Sociedad Pública de promoción de la formación y el empleo del Gobierno Vasco.

La tasa de actividad en la comarca, calculada, en el caso de los municipios de Irun y Hondarribia sobre la población total de 16 a 64 años y sobre la población de 15 a 64 años en Hendaia, se sitúa en el 73,9% y el 69,2%.

Tasa de actividad en Bajo Bidasoa y entorno

	2007	2009
Irun	70,5	73,9
Hondarribia	75,6	69,2
CAPV	70,3	71,5

Fuente: Censo de mercado de trabajo.

Contratación

El presente apartado hace referencia a los contratos formalizados en la oficina de empleo sita en Irun, así como a los contratos registrados a través de Internet para puestos de trabajo ubicados en la comarca del Bidasoa Bidasoa.

Dicho lo cual, según los últimos datos suministrados por el SPEE correspondientes al ejercicio 2010, a lo largo del año se han registrado en la comarca 16.312 nuevos contratos, 550 contratos menos que el año anterior, lo que supone un descenso del 3,3%. Sin embargo, en Gipuzkoa el número de contratos ha aumentado un 3,9% con respecto al año anterior. El volumen de contratación gestionada en la oficina de la comarca en 2010 supone el 7,8% del número total de contratos registrados en Gipuzkoa.

Contratos formalizados en el Bajo Bidasoa y Gipuzkoa (2005-2010) (nº contratos)

	2005	2006	2007	2008	2009	2010
Bajo Bidasoa	22.676	24.669	24.996	20.932	16.862	16.312
Gipuzkoa	241.150	262.269	250.753	233.784	200.117	208.009
% Comarca / Gipuzkoa	**9,4**	**9,4**	**10**	**9**	**8,4**	**7,8**

Fuente: SPEE, Servicio Público de Empleo Estatal

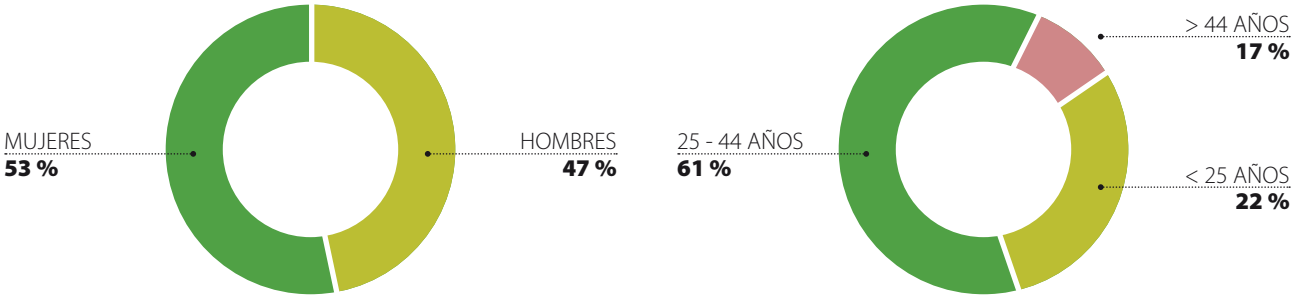
Por trimestres, se observa que el mayor número de contratos formalizados en el transcurso del año 2010 se ha dado en el tercer trimestre con 4.553 contratos.

Contratos formalizados en el Bajo Bidasoa, según trimestre (2010) (nº contratos)

Fuente: SPEE, Servicio Público de Empleo Estatal

En Irun, La distribución porcentual de los contratos formalizados en 2010 por sexo y edad señala que los contratados se realizaron por igual a mujeres y a hombres, y el 60% de los nuevos contratos correspondieron a personas de edades comprendidas entre los 25 y 44 años. En el caso de Hondarribia, estos porcentajes son del 67% y 33% respectivamente.

Contratos formalizados en el Bajo Bidasoa, según sexo y edad (2010)



Fuente: SPEE, Servicio Público de Empleo Estatal

En Irun, si se atiende al carácter temporal o duración de los contratos, el 91% de los 13.560 nuevos contratos formalizados durante 2010 fueron de duración determinada. En el municipio de Hondarribia, este porcentaje es el 93% de los 2.752 contratos realizados.

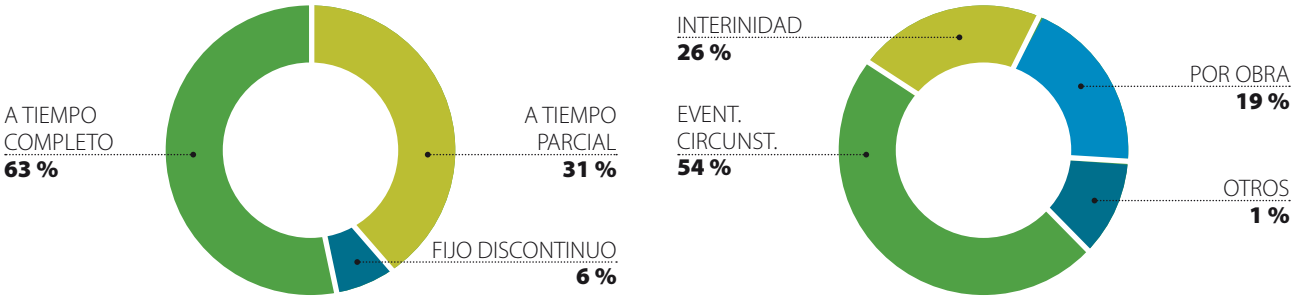
Contratos formalizados en el Bajo Bidasoa y Gipuzkoa (2008-2010) (nº contratos)

Bajo Bidasoa	2008	2009	2010
Indefinido	2.337	1.572	1.453
Duración determinada	18.595	15.290	14.859
Total	**20.932**	**16.862**	**16.312**

Ahondando en la clasificación legal de los contratos registrados durante 2010, se observa, que entre los contratos duración determinada son mayoría los eventuales circunstanciales a la producción (51% de los contratos de duración determinada).

En el caso de los contratos indefinidos, que son minoría (9%), dos de cada tres contratos son a tiempo completo (63%). Los contratos a tiempo parcial suponen el 31% del total y el 6% restante corresponde a contratos fijos discontinuos.

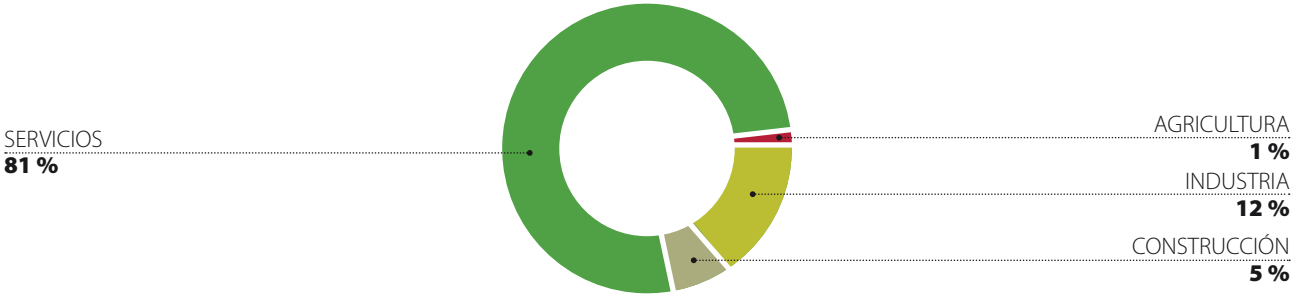
Contratos formalizados en Bajo Bidasoa, según clasificación legal (2010) (% contratos)



Fuente: SPEE, Servicio Público de Empleo Estatal

El sector servicios ha sido en 2010, sin duda alguna, el principal sector generador de empleo en la comarca. El 81% de los contratos registrados en la oficina de Irun en 2010 han correspondido a contratos provenientes del sector servicios. En el resto de sectores: industria, construcción y agricultura, se han formalizado el 12%, 5% y 1% de los contratos, respectivamente.

Contratos formalizados en el Bajo Bidasoa, según sector económico (2010) (% contratos)



Fuente: SPEE, Servicio Público de Empleo Estatal

Se concluye, por tanto, que el perfil de la persona contratada en Bajo Bidasoa en 2010 ha sido una mujer (54%), con una edad comprendida entre los 25 y 44 años (63%) y que trabaja en el sector servicios (87%). El tipo de contrato más frecuente ha sido de duración determinada o temporal (92%) y con una clasificación legal correspondiente a una contratación eventual circunstancial (52%).

Perfil de la persona contratada en Bajo Bidasoa (2010)	
Sexo	Mujer (54%)
Edad	De 25 a 44 (63%)
Duración contrato	Duración determinada (92%)
Clasificación legal del contrato	Eventual Circunstancial (52%)
Sector económico	Servicios (87%)

Fuente: SPEE, Servicio Público de Empleo Estatal

2.2 Desempleo

El número de personas desempleadas en la comarca asciende, a finales de 2010, a 5.336 Esta cifra supone un incremento del 4% respecto a la cifra de 2009. En Gipuzkoa, el número de personas desempleadas es de 39.449, un 2,5% más que en 2009. La población desempleada de la comarca representa el 13,5% del total del Territorio.

Parados registrados en el INEM (2005-2010) (nº población desempleada)

	2005	2006	2007	2008	2009	2010
Bidasoa - Txingudi	**3.559**	**3.618**	**3.483**	**4.336**	**5.118**	**5.336**
Irun	3.000	3.034	2.923	3.709	4.388	4.505
Hondarribia	559	584	560	627	730	831
Gipuzkoa	**24.401**	**23.463**	**22.932**	**30.059**	**38.494**	**39.449**

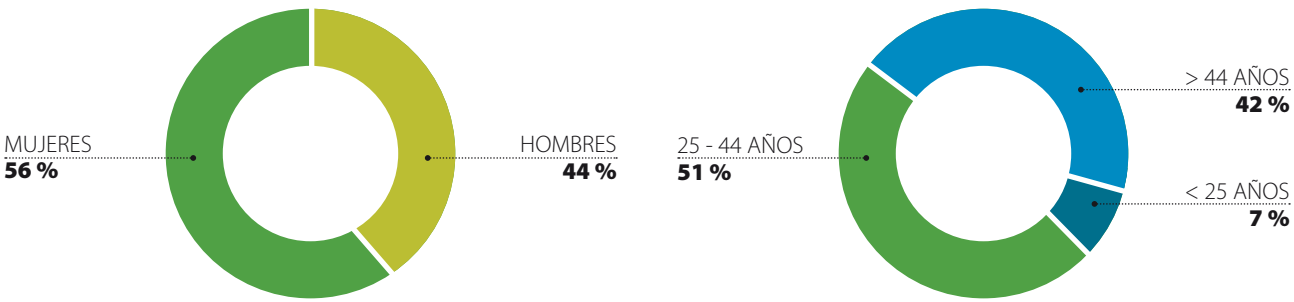
Fuente: SPEE, Servicio Público de Empleo Estatal

Tasa de paro en la CAE, Gipuzkoa y Bajo Bidasoa (2010)	
CAE	**12,6%**
Gipuzkoa	**11%**
Bajo Bidasoa	**13,4%**
• Irun*	14,3%
• Hondarribia*	10%

Fuente: INEM, EUSTAT. Tasa de paro municipal y comarcal calculada a partir del paro registrado SISPE y población activa según metodología EGAILAN

Según sexo de la población, el 56% de las personas desempleadas de la comarca son mujeres. Por otro lado, si se atiende a la edad, el 51% de la población parada corresponde a personas comprendidas entre los 25 y de 44 años.

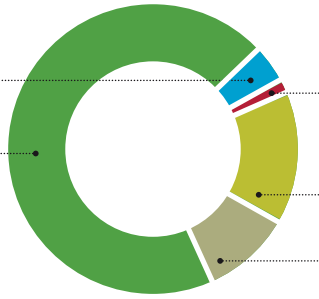
Desempleo en Bajo Bidasoa, según sexo y edad (2010) (% población desempleada)



Fuente: SPEE, Servicio Público de Empleo Estatal

Por nivel académico, en 2010 dos de cada tres personas desempleadas cuenta con estudios secundarios, concretamente el 64% de la población desempleada en la comarca. Asimismo, el 10% de los desempleados de la comarca dispone de estudios universitarios, al igual que otro 11% que dispone de estudios de formación profesional de grado superior.

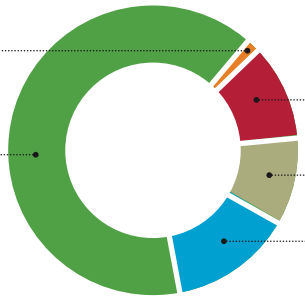
Desempleo en Bajo Bidasoa, según actividad económica (2010) (% población desempleada)



Fuente: SPEE, Servicio Público de Empleo Estatal

De las 5.336 personas desempleadas de la comarca, el 70% de las mismas corresponden al sector servicios. El sector industrial concentra, por su parte, el 15% de los desempleados registrados en 2010.

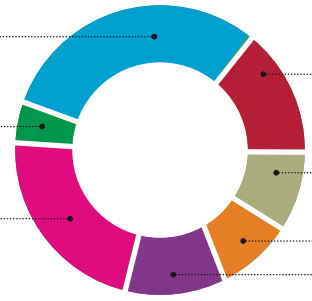
Desempleo en Bajo Bidasoa, según nivel académico (2010) (% población desempleada)



Fuente: SPEE, Servicio Público de Empleo Estatal

Por grupos profesionales, el 32% de las personas desempleadas pertenecen al grupo de trabajadores no cualificados. Le siguen los trabajadores de servicio de restauración, vendedores, etc. (22%) y los puestos de trabajo de tipo administrativo (15%).

Desempleo en Bajo Bidasoa, según grupo profesional (2010) (% población desempleada)



Fuente: SPEE, Servicio Público de Empleo Estatal

Se concluye, por tanto, que el perfil de la persona desempleada en Bidasoa-Txingudi en 2010 es mujer (56%), con una edad comprendida entre los 25 y 44 años (51%), con un nivel académico no superior a estudios secundarios (65%). Pertenece al grupo profesional de trabajador no cualificado y se circunscribe en el sector servicios (70%).W

Perfil de la persona desempleada en Bajo Bidasoa en 2010	
Sexo	Mujer (56%)
Edad	De 25 a 44 (51%)
Duración contrato	Educación secundaria (65%)
Clasificación legal del contrato	Servicios (70%)
Sector económico	Trabajador no cualificado (33%)

Fuente: SPEE, Servicio Público de Empleo Estatal

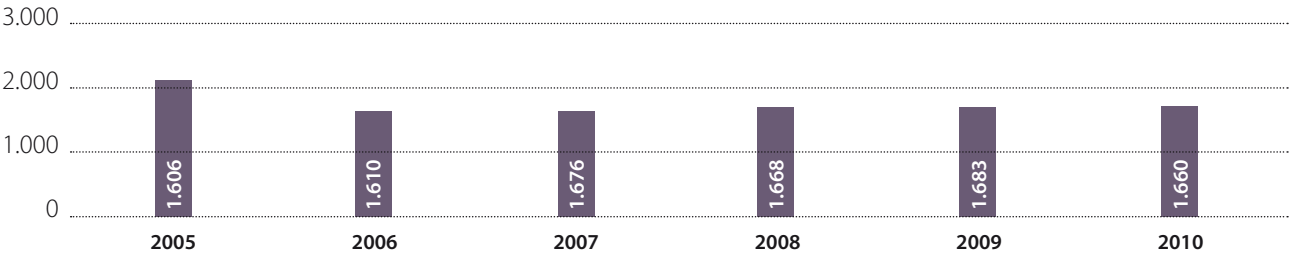
3. Agricultura, ganadería y pesca

Según los últimos datos disponibles a nivel municipal, correspondientes al año 2000[2] , la representatividad del sector primario en el valor añadido bruto generado en Hondarribia es del 6,1%. En Irun, sin embargo, la incidencia es menor, concretamente del 0,19% sobre el valor añadido bruto municipal.

3.1 Agricultura

Según el registro de explotaciones agrarias de la Diputación Foral de Gipuzkoa, la superficie total declarada en la comarca Bidasoa-Txingudi en 2010 es de 1.660 hectáreas. Por municipios, el 76% de la superficie declarada se ubica en Irun, mientras que el 24% restante pertenece a Hondarribia.

Superficie total declarada en Bajo Bidasoa (2005-2010) (Has.)



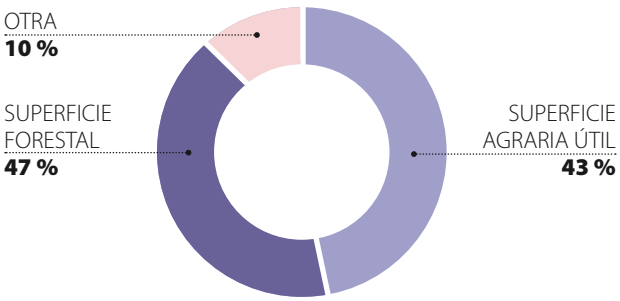
Fuente: Diputación Foral de Gipuzkoa

La caracterización de dicha superficie difiere según el municipio del que se trate; así, mientras en Irun la superficie agraria útil y la forestal se mantienen casi iguales (43% y 47%, respectivamente), en Hondarribia la superficie agraria supera ampliamente a la forestal (62% y 29%, respectivamente).

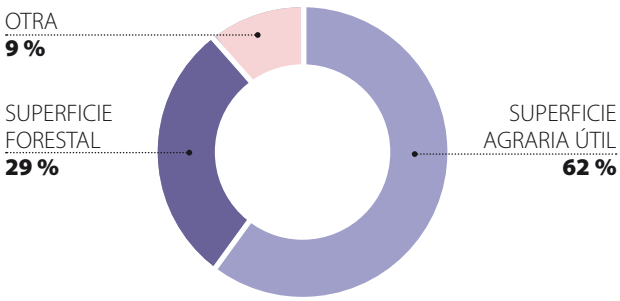
[2] Los últimos datos referentes a representatividad de los distintos sectores de actividad sobre el Valor Añadido Bruto (VAB) generado en los municipios de la Comunidad Autónoma del País Vasco corresponden al año 2000.

Superficie total declarada en Bajo Bidasoa, según tipo (2010)

IRUN



HONDARRIBIA



Fuente: Diputación Foral de Gipuzkoa

Por otra parte, el número de explotaciones registradas en Bajo Bidasoa en 2010 fue de 469. Con todo, el tamaño medio de dichas explotaciones es 1,67 hectáreas.

Explotaciones en Bajo Bidasoa: número y tamaño (2005-2010)

	2005	2006	2007	2008	2009	2010
Número de explotaciones	430	427	441	454	464	469
Tamaño medio (Has.)	1,83	1,91	1,86	1,80	1,72	1,67

Fuente: Diputación Foral de Gipuzkoa

HENDAIA

En lo que respecta al municipio de Hendaia, según los últimos datos disponibles y relativos a 2007 sobre el número de establecimientos que desarrollan actividades agrícolas y relacionadas con la selvicultura en el mismo, se cifran en 15, lo que supone la misma cifra que el 2006.

Establecimientos agrícolas, de caza y selvicultura en Hendaia (2005-2007)

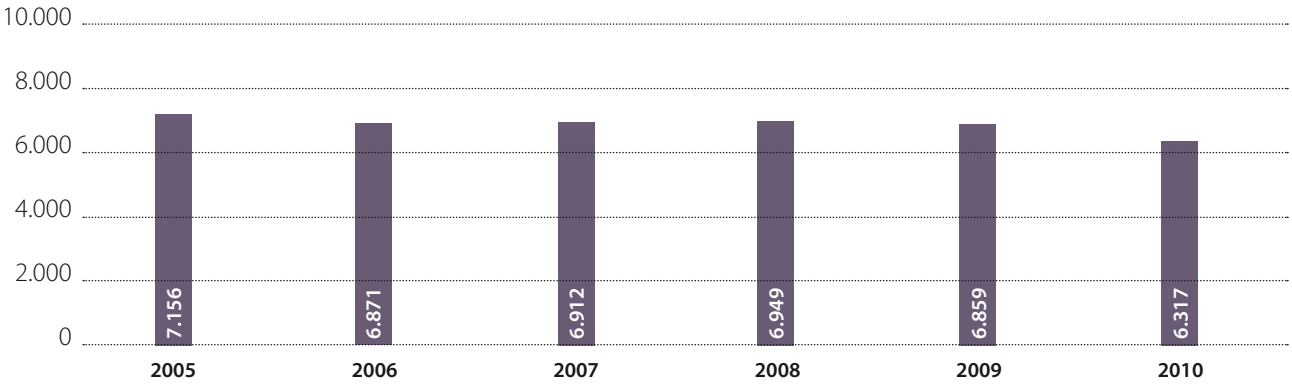
	2005	2006	2007
Número de establecimientos	17	15	15

Fuente: Base de datos SIRENE de INSEE

3.2 Ganadería

La cabaña ganadera en Bajo Bidasoa, según el censo de la Diputación Foral de Gipuzkoa, asciende, en 2010, a 6.317 cabezas de ganado; lo que representa una disminución del 8% respecto al censo del año anterior.

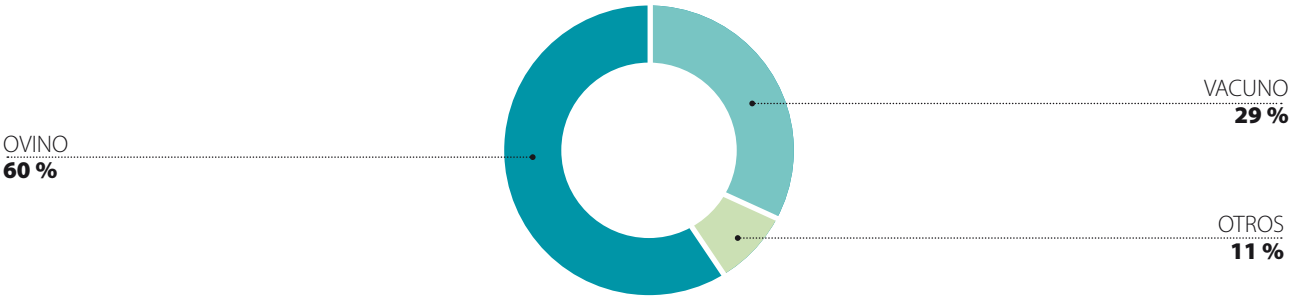
Cabezas de ganado en Bajo Bidasoa (2005-2010)



Fuente: Diputación Foral de Gipuzkoa

Del conjunto del ganado registrado en la comarca, el 59,5% corresponde a ovino y el 29% es ganado vacuno.

Cabezas de ganado en Bajo Bidasoa, según tipo (2010)



Fuente: Diputación Foral de Gipuzkoa

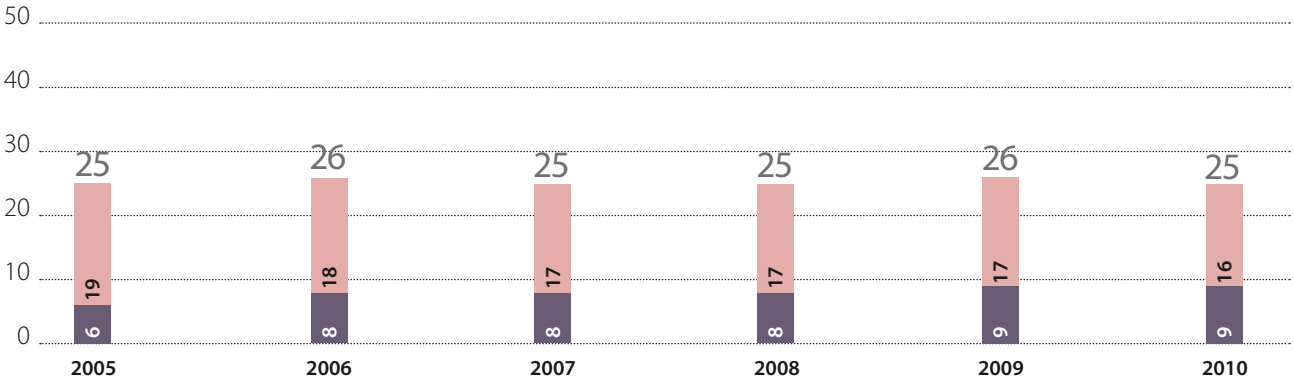
3.3 Pesca

Flota pesquera: Embarcaciones y Tripulantes

En 2010 la flota pesquera de Hondarribia la componen 25 embarcaciones, una menos que a finales de 2009. De éstas, 16 (64%) se dedican a la pesca artesanal y 9 (52%) a la pesca de superficie.

La pesca artesanal emplea artes como el palangre, nasas o el pintxo para la pesca de merluza, mediana-pescadilla, txitxarro, etc. Su actividad se desarrolla todo el año, salvo en marzo y abril que se dedican a la pesca del verdel y en verano al bonito. La pesca de superficie, sin embargo, emplea artes de cerco y túnidos con cebo vivo principalmente, pescando especies como la anchoa (de marzo a junio) y los túnidos (de junio a noviembre).

Embarcaciones, por tipo de pesca (2005-2010) (nº de embarcaciones)



Fuente: Cofradía de Mareantes de San Pedro de Hondarribia

El conjunto de la flota de Hondarribia está compuesta por un total de 282 tripulantes, de los cuales un total de 239 (85%) se dedican a la pesca de superficie y 43 (15%) a la pesca artesanal. Se observa, en relación al año anterior un ligero aumento en el número de tripulantes.

Tripulantes, por tipo de pesca (2005-2010) (nº de tripulantes)

	2005	2006	2007	2008	2009	2010
Artesanal	34	40	40	41	43	43
Superficie	257	244	249	250	252	239
Total	**291**	**284**	**289**	**291**	**295**	**282**

Fuente: Cofradía de Mareantes de San Pedro de Hondarribia

La antigüedad media de las embarcaciones de la flota hondarribiarra, según los últimos datos disponibles, es de 14 años. En el caso de las embarcaciones dedicadas a la pesca artesanal, se trata de una flota más renovada, con una media de antigüedad cercana a los 11 años. Por su parte, las embarcaciones preparadas para la pesca de superficie alcanzan los 15 años, como media.

Producción pesquera

La campaña de capturas del año 2010 ascendió a 8.326 toneladas, generando una recaudación superior a los 9,8 millones. En comparación con la campaña de 2009, el volumen capturado ha sido menor, aunque la recaudación ha aumentado en un 15,5%.

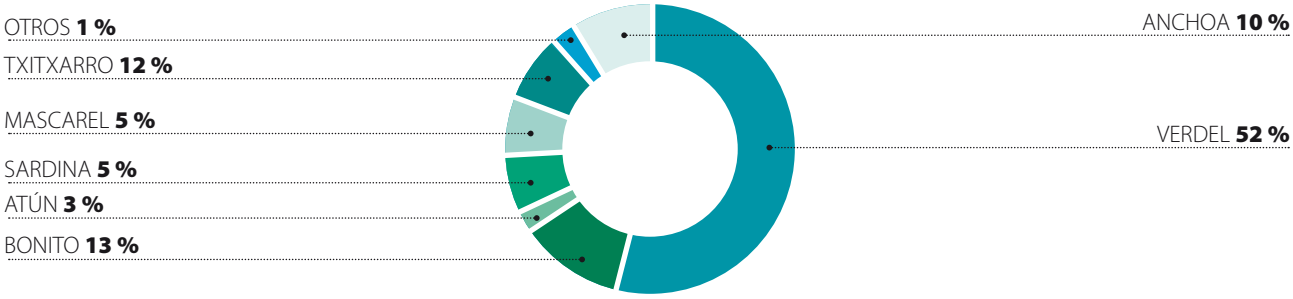
Capturas de la flota pesquera de Hondarribia, volumen y recaudación (2005-2010)

	2005	2006	2007	2008	2009	2010
Volumen (Tn.)	6.730	5.887	6.639	9.495	9.686	8.326
Recaudación (€)	11.893.633	13.650.683	11.724.305	10.254.142	8.541.617	9.868.140

* Año en el que la campaña se dedicó a recoger el fuel vertido por el buque "Prestige".
Fuente: Cofradía de Mareantes de San Pedro de Hondarribia

Por especies, el verdel ha sido la especie más capturada en el transcurso de la campaña 2010, representando el 52% del total de capturas realizadas por la flota hondarribiarra. Le siguen el bonito (13%), el txitxarro (12%) y la anchoa (10%).

Especies más capturadas por la flota pesquera de Hondarribia (2010)



Fuente: Diputación Foral de Gipuzkoa

HENDAIA

Tradicionalmente Hendaia ha desarrollado la actividad pesquera de una manera intensa, sin embargo, en los últimos diez años esta práctica se ha reducido, hasta alcanzar niveles casi residuales.

La reducción del número de embarcaciones dedicadas a la pesca, así como la infrautilización del que fuera importante puerto pesquero de la costa atlántica francesa, ha motivado la reconversión del sector de pesca tradicional del municipio hacia actividades más orientadas a la pesca deportiva y de ocio. Como impulso a dicha reconversión, gran parte del puerto pesquero tradicional fue reconvertido para acoger una nueva zona de vocación comercial y turística, así como el puerto deportivo del municipio. En la actualidad, en Hendaia se ubican gran número de empresas que desarrollan su actividad entorno al sector marítimo deportivo y de ocio.

Según los últimos datos disponibles, el número de establecimientos que desarrollan actividades de pesca, acuicultura y servicios anexos a la misma ubicados en Hendaia, asciende, a finales de 2007, a 48.

4. Industria y construcción

Tejido empresarial (2010)

Establecimientos por rama de actividad: 7.818

Industria 6%	**Construcción 18%**	**Servicios 76%**

Empleo por rama de actividad: 26.726

Industria 17%	**Construcción 9%**	**Servicios 74%**

Fuente: Eustat.

4.1 Industria

Caracterización del sector industrial

En el año 2010, en la comarca Bidasoa-Txingudi se han contabilizado 446 establecimientos que desarrollan actividades industriales y que emplean a 4.531 trabajadores. El tamaño medio de los establecimientos industriales de la comarca, por tanto, es de 10 trabajadores.

En relación a los datos referidos a 2009, el número de establecimientos ha disminuido en un 10% y el empleo asociado ha disminuido un 6%.

Por municipios, Irun acoge el 90% de los establecimientos del sector industrial existentes en la comarca: el restante 10% de los establecimientos se ubica en Hondarribia. En términos de empleo la situación es similar: 97% de los trabajadores empleados en el sector industrial de la comarca se ubican en Irun, mientras que el 3% restante lo hace en Hondarribia.

Establecimientos industriales, por rama de actividad (nº establecimientos, personas empleadas)

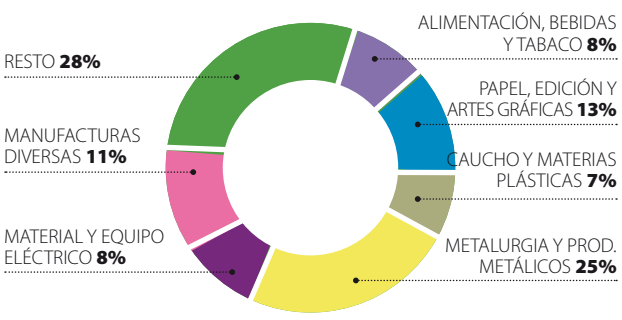
	Irun		Hondarribia		Bajo Bidasoa	
	Establec.	Empleo	Establec.	Empleo	Establec.	Empleo
• Alimentación, bebidas y tabaco	33	580	4	32	37	612
• Textil, confección, cuero y calzado	32	105	2	2	34	107
• Madera y corcho	24	111	1	1	25	112
• Papel	3	35	-	-	3	35
• Artes gráficas y reproducción de soportes grabados	31	119	2	9	33	128
• Industria química	7	33	-	-	7	33
• Caucho y plásticos	28	382	3	4	31	386
• Otros productos minerales no metálicos	12	94	1	1	13	95
• Productos metálicos excepto maquinaria y equipo	103	1.403	7	12	110	1415
• Productos informáticos, electrónicos y ópticos	16	341	-	-	16	341
• Material y equipo eléctrico	12	104	1	2	13	106
• Maquinaria y equipo n.c.o.p.	19	210	1	3	20	213
• Vehículos de motor, remolques y semirremolques	3	79	-	-	3	79
• Material de transporte	4	346	2	7	6	353
• Muebles y otros industrias manufactureras	47	177	5	49	52	226
• Reparación e instalación de maquinaria y equipo	13	39	12	22	25	61
• Suministro de energía eléctrica, gas, vapor y aire acondicionado	4	4	2	2	6	6
• Captación, depuración y distribución de agua	1	85	-	-	1	85
• Recogida y tratamiento de aguas residuales	10	137	1	1	11	138
Total establec. industriales	**402**	**4.384**	**44**	**147**	**446**	**4.531**

Fuente: Eustat.

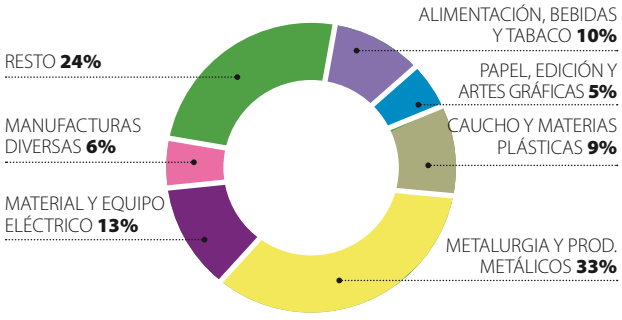
Por ramas de actividad, las relacionadas con la metalurgia y los productos metálicos son las frecuentes, concretamente a esta rama de actividad pertenece el 25% de los establecimientos y el 33% del empleo sectorial. Le siguen, en número de establecimientos la rama del papel, edición y artes gráficas (13%). Por otra parte, en términos de empleo, a las actividades metalúrgicas le siguen los establecimientos que desarrollan actividades relacionadas con material eléctrico (13%).

Establecimientos industriales y empleo asociado en Bajo Bidasoa (2010) (% establecimientos)

ESTABLECIMIENTOS



EMPLEO



Fuente: Eustat

HENDAIA

Según los últimos datos disponibles, correspondientes al año 2009, el número de establecimientos que desarrollan actividades industriales en Hendaia asciende a 95 y el empleo que genera es de 1.380.

Por principales ramas de actividad, cerca del 60% de los establecimientos industriales ubicados en el municipio desarrollan productos intermedios o bienes de consumo (29%, respectivamente), el 27% corresponde a establecimientos del sector de alimentación y bebidas y el restante 14% corresponde a industria de bienes de equipo.

Establecimientos industriales en Hendaia, por principales rama de actividad	(nº establecimientos)
• Alimentación y bebidas	17
• Bienes de consumo	18
• Bienes de equipo	9
• Bienes intermedios	18
Total	**62**

Suelo industrial

Irungo Industrialdea

Irungo Industrialdea S.A. es la sociedad pública conformada por Sprilur, Diputación Foral de Gipuzkoa y Ayuntamiento de Irun para el estímulo y promoción de la iniciativa y la inversión industrial en Irun; mediante la construcción de complejos de pabellones industriales y edificios de servicios, gestionando dichos complejos hasta la total transferencia de la titularidad de los mismos. Asimismo, el campo de de actuación de Irungo Industrialdea también incluye la promoción urbanística de suelo para la implantación industrial en la ciudad.

- La inversión realizada en el ejercicio 2010 en relación con la promoción asciende a 2.678.754€, lo que supone un total acumulado en dicha promoción de 11.014.865€.
- En el último trimestre del año se han formalizado contratos con un total de ocho empresas que ocuparán 6.745m^2.
- En cuanto a la construcción del edificio de oficinas (Edificio Ugalde) del polígono Arretxe-Ugalde, la inversión realizadas alcanza la cifra de 3.459.787€, resultando un acumulado de 5.129.795€.
- Por otro lado se han adjudicado 2 oficinas de 45,6m^2 y 136,8 m^2 a otras empresas que planean su traslado al nuevo edificio.

Hendaia

Zona Industrial JONCAUX

La Zona Industrial Joncaux, en Hendaia, a la que se accede a través de la carretera RN-111 se ubica junto a la autopista A-63. Con una superficie total aproximada de 33 hectáreas, ocupa los terrenos pertenecientes al antiguo puerto de coches existente en el municipio. Esta operación remodelación y reconversión económica ha permitido disponer de terrenos suficientes para acoger nuevas empresas y dinamizar de una manera muy importante la actividad económica del Hendaia.

El número de empresas ubicadas en Joncaux es de 105, dando empleo a 1.400 personas. Se trata de empresas que desarrollan muy distintas actividades: desde la fabricación de vitrinas frigoríficas, muebles de oficina, productos químicos, imprenta, productos mecánicos, hasta una central de reservas de servicios de ocio, carpintería-ebanistería, o de equipamiento médico. También se localizan dentro de Joncaux importantes empresas transporte y logística, así como una unidad logística de una importante empresa de ropa deportiva.

La Zona Industrial Joncaux dispone de un edificio central (1.810 m^2) en el que se ubican los servicios generales que dan servicio a todo el polígono empresarial: restaurante, oficina de correos, salas de reuniones, servicio médico y oficinas, entre otros.

Zona Artesanal de Dorrondeguy

Ubicada al Este del municipio, y con una extensión aproximada de 3 hectáreas, la Zona Artesanal de Dorrondeguy acoge gran número de empresas que desarrollan distintas actividades, como la fabricación y comercio de material de supervivencia náutica, talleres mecánicos, fabricación de piezas para vehículos, etc.

Desarrollos industriales en Bidasoa-Txingudi

A continuación se muestra la relación de los principales desarrollos industriales de la comarca Bidasoa-Txingudi:

Desarrollos industriales ubicados en Bidasoa-Txingudi (2010) (m^2)

	Superficie Bruta	Superficie construida
Irun		
· Polígono Gabiria	28.505	32.058
· Polígono de Oihanzabaleta (en parcelas)	25.835	25.835
· Arretxe-Ugalde	29.284	85.492
· Araso	13.929	60.760
· Eskortza Txumarra	114.739	66.722
· Bidaurre-Ureder	135.962	9.305
· Primauteko Errota	13.884	2.672
· Aranibar	3.082	7.260
· Andrearriaga	13.730	13.977
· Fosforera	14.600	11.824
· Hilanderas	17.024	143.525
Hondarribia		
· Zubieta	450.000	7.400
· Txiplao	18.626	n.d.
· Eskapatxulo (Amute)	53.508	n.d.
Hendaia		
· Joncaux	330.000	n.d.
· Dorrondeguy	30.000	n.d.

Fuente: Irungo Industrialdea, Ayuntamiento de Irun, Ayuntamiento de Hondarribia, Ayuntamiento de Hendaia, Bidasoa Activa

4.2 Construcción

En el año 2010 el número de establecimientos del sector de la construcción en el Bajo Bidasoa asciende a 1.390, empleando a 2.364 personas. Esto supone un tamaño medio de los establecimientos no superior a los 2 trabajadores (1,7 trabajadores/establecimiento, en concreto).

El 86% de los establecimientos del sector de la construcción ubicados en la comarca se encuentran en Irun, mientras que el 24% restante en Hondarribia.

Con relación a 2009, tanto en número de establecimientos como en empleo asociado, las cifras han disminuido un 4 y 10 respectivamente.

Establecimientos del sector de la construcción en Bajo Bidasoa (nº establecimientos y personas empleadas)

	Irun		Hondarribia		Hendaia		Bidasoa-Txingudi	
	Establec.	Empleo	Establec.	Empleo	Establec.	Empleo	Establec.	Empleo
Construcción	1.190	2.049	200	315	72	246*	1.390	2.364

Fuente: Eustat , INSEE (Base de datos Sirene).

5. Comercio

5.1 Oferta comercial

Establecimientos comerciales

En el año 2010 el número de establecimientos comerciales minoristas en la comarca contabilizados de 1.348, lo que supone un descenso de apenas el 1% respecto a la cifra de 2009. Por municipios, Irun destaca como cabecera comercial de la comarca, aglutinando el 88% del total de establecimientos ubicados en Bajo Bidasoa.

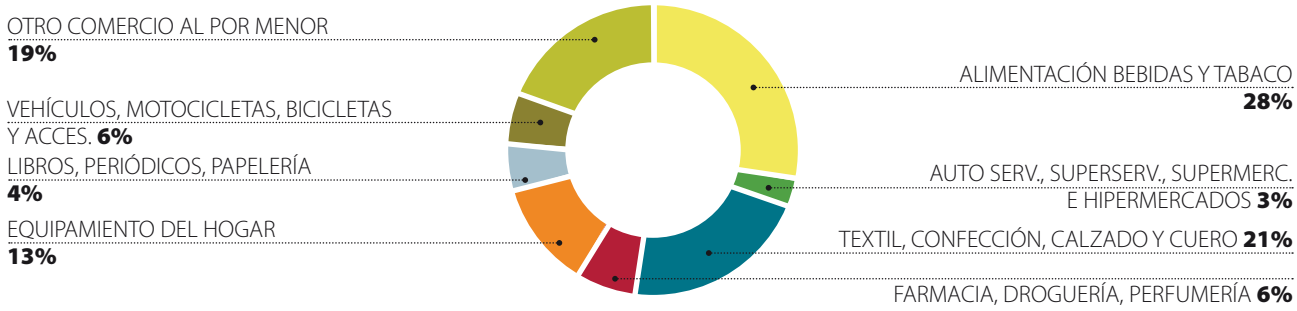
Establecimientos comerciales en Bajo Bidasoa, por rama de actividad (2010) (nº establecimientos)

	IRUN	HONDARRIBIA	BAJO BIDASOA
Alimentación, bebidas y tabaco	**360**	**51**	**411**
· Frutas, verduras y hortalizas	15	0	15
· Carne, huevos, aves, caza…	74	7	81
· Pescado y marisco	26	8	34
· Pan y pastelería, confitería	73	12	85
· Vinos y bebidas	10	0	10
· Tabacos	27	5	32
· Otros	100	14	114
Comercio de autoservicio (hasta 120 m²)	**20**	**14**	**10**
Comercio de superservicio (120-399 m²)	**10**	**0**	**20**
Supermercado (400-2.500 m²)	**5**	**3**	**13**
Textil, confección, calzado y cuero	**259**	**2**	**7**
· Tejidos por m., text. para el hogar, alfom.	26	28	287
· Prendas exteriores de vestir	144	1	27
· Camisería, lencería y acces. del vestido	14	16	160
· Mercería	27	2	16
· Calzado, marroqu., art. de viaje, peletería	48	4	31
Farmacia, droguería, perfumería	**71**	**13**	**84**
· Farmacia	23	7	30
· Droguería, perfumería y belleza	48	6	54
Equipamiento del hogar	**154**	**20**	**174**
· Muebles (excepto oficina)	28	7	35
· Apar. elect., electro. y electrodomésticos	57	1	58
· Menaje, ferretería, cerámica y vidrio	30	10	40
· Otros	39	2	41
Libros, periódicos, papelería	**54**	**8**	**62**
Vehículos, motocicl., bicicletas y acces.	**65**	**9**	**74**
Otro comercio al por menor	**222**	**28**	**250**
· Combustibles	17	4	21
· Muebles de oficina, equipos de oficina	23	0	23
· Apar. médicos, ortoped., ópticos y fotogr.	24	2	26
· Joyería, relojería, platería	27	4	31
· Juguetes y artículos de deporte	33	4	37
· Semillas, abonos, flores, pequ. animales	19		
· Otros	82	11	93
Total Comercio Minorista	**1.185**	**157**	**1.342**

Fuente: Diputación Foral de Gipuzkoa y Elaboración Bidasoa Activa

Por ramas de actividad, a nivel comarcal, destacan los establecimientos de bienes cotidianos, esto es, alimentación, bebidas y tabaco (31% del total de establecimientos). Les siguen, por orden de importancia, los establecimientos de bienes ocasionales como los productos textiles, confección, calzado y cuero (21%) y los comercios de equipamiento para el hogar (13%). Las farmacias, droguerías y perfumerías, representan el 6%, los establecimientos de venta y reparación de vehículos, motocicletas, etc. suponen el 5,5% del total de establecimientos de la comarca, mientras que la venta de libros, periódicos y papelería representa un 4,5%.

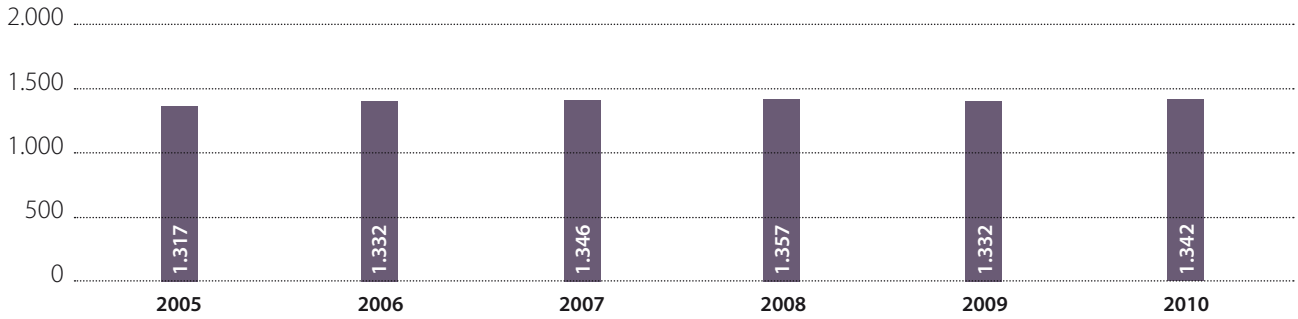
Comercio minorista en Bajo Bidasoa, por rama de actividad (2010) (% establecimientos)



Fuente: Diputación Foral de Gipuzkoa y Elaboración Bidasoa Activa

El número de establecimientos comerciales en la comarca supone un aumento del 2% respecto a la cifra de hace cinco años.

Establecimientos comerciales en Bajo Bidasoa (2005-2010) (% establecimientos)



Fuente: Diputación Foral de Gipuzkoa y Elaboración Bidasoa Activa

El comercio mayorista, por su parte, lo conforman un total de 442 establecimientos, un 0,5% menos que la cifra de 2009. Cabe añadir que la gran mayoría de estos establecimientos se encuentran ubicados en Irun (376 establecimientos, esto es, el 85% del total), mientras que en Hondarribia el comercio mayorista se restringe a 66 establecimientos (15% del conjunto de los establecimientos comerciales mayoristas).

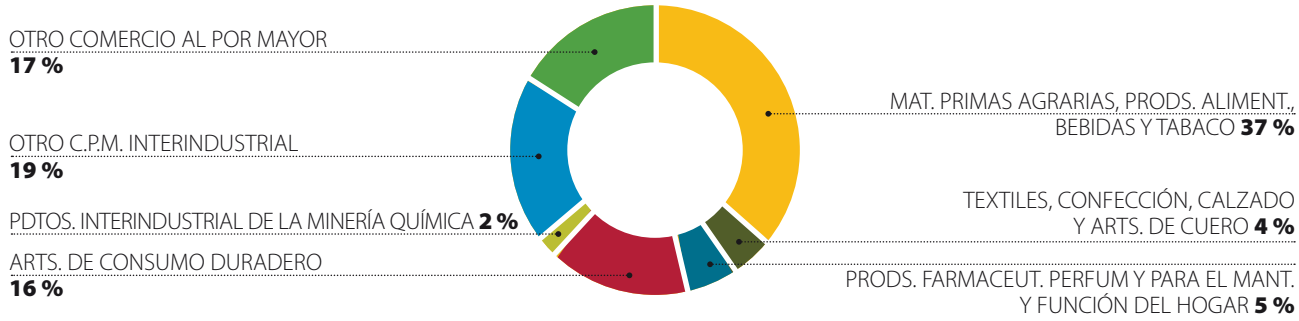
Establecimientos comerciales mayoristas en Bajo Bidasoa, por rama de actividad (2010) (nº establecimientos)

	IRUN	HONDARRIBIA	BAJO BIDASOA
· Mat. primas agra., prods. aliment., bebid. y tabac.	128	32	160
· Textiles, confección, calzado y arts. de cuero	14	5	19
· Pdtos. farmaceut. perfum. y para el mant. y función del hogar128	22	1	23
· Articulos de consumo duradero	65	7	72
· Pdtos. interindustrial de la mineria quimica	9	1	10
· Otro comercio al por mayor interindustrial	76	9	85
· Otro comercio al por mayor	62	11	73
Total Comercio Mayorista	**376**	**66**	**442**

Fuente: Diputación Foral de Gipuzkoa y Elaboración Bidasoa Activa

Por grandes ramas de actividad, destacan los establecimientos dedicados a la comercialización de materias primas agrarias, productos de alimentación, bebidas y tabaco (36%), y los artículos de consumo duradero y la venta de productos y/o artículos de comercio al por mayor interindustrial aglutina entre los dos el 36% (16% y 19% cada uno respectivamente). La venta de productos farmacéuticos y de perfumería al por mayor, así como la venta de textiles, confección, calzado y artículos de cuero otros artículos, aglutinan el 9,5%, (4% y 5,5% respectivamente). Finalmente, los productos interindustriales de la minería y química, por su parte representan el 2% de los establecimientos mayoristas ubicados en Bidasoa-Txingudi.

Comercio mayorista en Bajo Bidasoa, por rama de actividad (2010) (nº establecimientos)



Fuente: Diputación Foral de Gipuzkoa y Elaboración Bidasoa Activa

HENDAIA

En 2007, se contabilizaron un total de 190 establecimientos comerciales ubicados en el municipio de Hendaia.

Establecimientos comerciales en Hendaia (nº establecimientos)

	2005	2006	2007
Establecimientos comerciales	182	190	190

Fuente: Base de datos Sirene (INSEE)

Mercados y parques comerciales

Parque comercial Mendibil

El Parque Comercial Mendibil fue inaugurado el 16 de septiembre de 2003, y se sitúa en el centro de Irun. Cuenta con una superficie total de 31.016,6 m^2 y una superficie bruta alquilable de 22.457,11 m^2.

La distribución del Parque Comercial Mendibil es la siguiente:

- Parking: 300 plazas distribuidas en 2 plantas
- Planta de Alimentación: Mercado Municipal Mercalrun (38 puestos), 1 supermercado, 4 restaurante y 5 establecimientos de pequeña superficie.
- 2 Plantas de Moda, Deportes, Complementos y Servicios: 4 establecimientos de gran superficie, 6 de media superficie y 14 de pequeña superficie.
- Planta de Restauración y Ocio: 2 restaurantes más otro de comida rápida (Burger King), 1 comedor de 600 m^2 y 6 salas de cine.
- Planta de Ocio: 1 establecimiento de gran superficie.

El empleo directo en el Parque Comercial Mendibil es de 400 personas, registrándose en 2010 una afluencia total de 4.287.041, similar a la del año 2009.

Parque comercial Txingudi

El Parque Comercial Txingudi, inaugurado a finales de 1997, está situado en la zona de Araso en Ventas de Irun y cuenta con una superficie total de 40.400 m^2.

Las instalaciones del Parque Comercial Txingudi se distribuyen de la siguiente manera:
- Edificio del Centro Comercial: incluye un hipermercado, y una galería comercial y de ocio
- Superficie especializada en deportes
- Superficie especializada en muebles
- Superficie especializada en moda y complementos
- Superficie especializada en juguetería
- Superficie de restauración
- Superficie especializada en productos para la automoción
- Superficie con salas de cine
- Gasolinera

En total, el Parque Comercial Txingudi cuenta con un total de 52 establecimientos de pequeña superficie, 1 hipermercado, 9 establecimientos de mediana superficie especializados y 7 salas de proyección cinematográfica.

La afluencia registrada en el conjunto del Parque Comercial Txingudi ha sido en el 2010 de 4.121.742 personas, lo que representa un descenso del 31% con respecto al 2009.

Mercados de frescos y mercadillos

Comentario aparte merecen los dos mercados de frescos ubicados en Irun y el mercadillo de la Plaza Urdanibia, también en Irun. Estas tres actividades completan la oferta comercial minorista de la comarca Bidasoa-Txingudi.

- **Mercalrun**

Ubicado en el Parque Comercial Mendibil, el mercado municipal Mercalrun dispone de un total de 38 puestos, con una variada oferta de productos frescos: verduras, fruterías, carnicerías, charcuterías, pescaderías, floristerías, quesería, pollería, encurtidos, bacalao y productos de caserío.

- **Mercado Uranzu**

El Mercado Uranzu se encuentra localizado en el barrio San Miguel de Irun. Dispone de 20 puestos, entre los que se encuentran carnicerías, charcuterías, pescaderías, frutas y verduras, panadería y encurtidos. También cuenta con un bar y un puesto de platos preparados. Completa su oferta un establecimiento de estética.

- **Mercadillo de Irun**

El mercadillo de venta ambulante se celebra todos los sábados en la Plaza Urdanibia de Irun. En él se da cabida a un total de 119 puestos fijos, cuya oferta de productos es muy variada: alimentación, textil, calzado y artesanía; además de un gran número de puestos de productos frescos de caserío. La oferta del mercadillo se completa con puestos de ropa, calzado, marroquinería, alfombras…

- **Mercado de Hendaia**

Ubicado en la Plaza de la República de Hendaia, el mercado de productos de alimentación tiene lugar todos los miércoles del año en horario de mañana. Asimismo, también se celebra los sábados a la mañana, pero con una ubicación distinta: el barrio de Sokoburu.

Densidad comercial

La densidad comercial definida como el número de establecimientos de comercio minorista por cada 1.000 habitantes, permite apreciar las diferencias existentes entre los modelos comerciales de las distintas ciudades. En el caso de la comarca Bajo Bidasoa, para una población total de 77.834 habitantes, la densidad comercial supone 17,36 comercios por cada 1.000 habitantes.

Del análisis por municipios se desprende que la mayor concentración de establecimientos tiene lugar en el municipio de Irun, con una densidad comercial de 19,44 establecimientos por cada 1.000 habitantes. En Hondarribia, sin embargo, la densidad comercial es algo inferior, situándose en los 9,64 establecimientos por cada 1.000 habitantes.

Por grandes sectores, los establecimientos dedicados a la comercialización de productos de alimentación son los que cuentan con mayor presencia, tanto a nivel comarcal (5,29 establec./1.000 hab.), como en ambos municipios por separado (5,89 y 3,09 establec./1.000 hab. en Irun y Hondarribia, respectivamente). No obstante, cabe destacar las diferencias en el caso de los establecimientos de textil, confección, calzado y cuero dependiendo del municipio, ya que mientras en el caso de Hondarribia la densidad comercial en este tipo de establecimiento no alcanza los 2 establecimientos por cada 1.000 habitantes (1,70, en concreto), en Irun se dispone de 4,25 establecimientos de este tipo por cada 1.000 habitantes.

Densidad comercial, por grandes ramas de actividad (2010) (Establecimientos por cada 1.000 hab.)

	IRUN	HONDARRIBIA	BAJO BIDASOA
Alimentación	5,89	3,09	5,29
Textil, confección, calzado y cuero	4,25	1,70	3,71
Farmacia, droguería y perfumería	1,16	0,79	1,08
Muebles y demás equipamiento del hogar	2,55	1,21	2,27
Vehículos y accesorios	1,06	0,55	0,95
Otro comercio al por menor	4,53	2,30	4,06
Total	**19,44**	**9,64**	**17,36**

Fuente: Ayuntamiento de Irun, Ayuntamiento de Hondarribia y Elaboración Bidasoa Activa

Asociacionismo comercial

MUGAN

Es la asociación de comercio, hostelería y servicios de Irun, integrada por comerciantes, hosteleros y profesionales de otros servicios, ubicados en Irun. Esta asociación desarrolla sus actividades de animación y promoción para el comercio urbano y la hostelería de Irun. El número de establecimientos asociados a MUGAN a finales de 2010 era de 214.

Las principales actividades desarrolladas por esta asociación a lo largo del año 2010 han sido las siguientes:

• Información comercial:
- Oficina de atención al comercio y la hostelería
- Sistema de información permanente (SIP MUGAN)
- Revista "de tiendas"
- Plano Comercial de Irún
- Stewards urbanos
- Programa "Irun Calidad- Kalidenda"
- Actuaciones estructuras comerciales PERCO línea 2.2.1

• Promoción comercial:
- Campañas de rebajas
- Comercio - Hostelería: IV Ruta del Pintxo de Irún y Txupinazo navideño
- XVIII Concurso de Escaparates Ciudad de Irún-Sanmarcial 2010
- "La Braderie-Merkatu kalean-Comercio en la calle"
- VII Concurso de Fotografía "Irún, comercio y ciudad"
- III Premios Comercio Urbano de Irún-Merkagune 2010
- Merchandaising: bolsas reutilizables, folletos, publicaciones y calendarios
- Tarjeta de Fidelización Visa Irún
- Sorteos y promociones primavera, san marcial, verano y otoño-invierno

• Publicidad comercial:
- "Irun CIUDAD DE COMPRAS": Multipresencia en medios de comunicación (prensa, radio y tv)

HIGER

La Asociación de Empresarios de Servicios de Hondarribia se constituyó en el año 1992 con el objetivo de examinar la situación del sector y con objeto de instaurar una organización que potenciara y estructurara el sector terciario de Hondarribia y con el propósito de velar por los intereses de sus componentes y para representar y hacer llegar al Ayuntamiento y demás instituciones y organismos los intereses, aspiraciones y opiniones de este sector económico.

Desde su constitución, la asociación ha experimentado diversos cambios y etapas y con el paso del tiempo, la actividad de la Asociación ha ido en disminución. Sin embargo, tras la elaboración del Plan de Revitalización Comercial en junio de 2008, se ha abierto un nuevo ciclo donde se espera dar un nuevo giro a HIGER y al sector comercial de Hondarribia. Actualmente cuenta con 23 asociados.

Principales actividades desarrolladas a lo largo del año 2010:
• Campaña de promoción de la Asociación Higer
• Campañas de publicidad en diversos soportes publicitarios
• Campaña Navidad 2008.
• Campaña de ambientación y animación comercial.
• Edición de bolletos y Carteles del sorteo y regalos de Navidad
• Eskontzak 2010

L'UNION COMMERCIALE HENDAYAISE

L'Union Commerciale Hendayaise (asociación comercial de Hendaia), fundada en 1901, tiene como principal objeto el impulso de la vida comercial de Hendaia. El número de asociados a finales de 2008 ronda los 150 comerciantes.

En colaboración con la Cámara de Comercio de Bayonne y el propio ayuntamiento del municipio desde la asociación se ha llevado a cabo a lo largo de 2009 diversas iniciativas para la promoción y desarrollo de la actividad comercial en el municipio. Entre las principales acciones desarrolladas se encuentra el proyecto de revitalización comercial del centro de la ciudad, con la puesta en marcha de distintas iniciativas de animación comercial en las calles del municipio.

5.2 Desarrollo de estrategias de cooperación comercial

Por tercer año consecutivo, se ha procedido a la firma de sendos Planes de Actuaciones Anuales enmarcados el los respectivos Acuerdos Marco de colaboración entre Bidasoa activa, los Ayuntamientos y las Asociaciones de Comerciantes HIGER y MUGAN, para impulsar el comercio dentro de Hondarribia e Irun.

Mediante estos acuerdos, las instituciones firmantes se comprometen a la colaboración público-privada para mejorar la competitividad de las empresas comerciales y a dinamizar el comercio urbano de su ciudad. De esta manera, con carácter anual, se establecen los Planes de actuación o relanzamiento comercial, que recogen algunas de las acciones contempladas en los Planes Especiales de Revitalización Comercial (PERCOs).

Hondarribia

A lo largo de 2010, el **Acuerdo para el desarrollo de estrategias de cooperación comercial** y su fórmula de colaboración público-privada ha propiciado integrar y coordinar las actividades y los esfuerzos para trabajar en mejorar el sector comercial y su dinámica para ir construyendo una imagen de ciudad atractiva para las compras.

La Asociación de comerciantes Higer continúa en el proceso de **captación de los comerciantes** y en el desarrollo de actividades tendentes a dinamizar el sector.

Entre estas actuaciones destacan las diversas campañas dirigidas a la captación y fidelización de clientes que han consistido en el acercamiento comercial al cliente a través de la segunda edición de la **feria de stockaje**, la **campaña de Navidad** y el **sorteo de vales** de compra dirigidas a incentivar el consumo.

Asimismo, la apuesta por trabajar en sinergia con el sector hostelero ha conllevado a la organización por parte de la asociación Higer de la 1ª edición de la feria de Novios **'Ezkontzak 2010'** celebrada en el mes de octubre y orientado a ayudar a las parejas en todo lo necesario para su enlace, presentando mediante empresas locales y especializadas las últimas novedades en cuanto a productos y servicios relacionados con una celebración: Vestidos nupciales, elementos de moda y trajes de padrinos, joyería, diversión, estilismo, estética y peluquería, viajes, restauración, alojamiento...

En cuanto a las actuaciones de **urbanismo comercial** dirigidos a la creación y ganancia de espacios para aumentar el atractivo de las zonas comerciales, indicar que los trabajos de reurbanización y peatonalización de la 1ª fase de Portua han culminado así como la **reurbanización de la puerta de Santa María** del casco histórico de Hondarribia.

Por otro lado, Bidasoa activa a través del observatorio de Comercio de ERABAT, ha continuado con la edición de los **boletines trimestrales** e informes del sector, y con la prestación del servicio de atención al comercio y asistencia técnica. En este sentido, se ha informado sobre las ayudas para el comercio así como sobre los procesos de mejora de la competitividad a través de mecanismos de reconocimiento y certificación como es el **Programa Kalidenda** en colaboración con la Cámara de Gipuzkoa.

Asimismo, se han organizado jornadas de capacitación dirigidas al sector comercial que han consistido en torno a la **Excelencia**, el nuevo portal **Gipuzkoa Market** y la utilización de las nuevas tecnologías como herramienta para mejorar la competitividad del comercio.

Irun

En el marco del Plan Especial de Revitalización Comercial de Irun, se ha dado continuidad a la colaboración público-privada entre los distintos agentes vinculados al comercial y de servicios para favorecer la revitalización del centro-ciudad.

A continuación se destacan, por cada uno de sus ejes, algunas de las principales actuaciones del Plan Anual llevadas a cabo en el transcurso de 2010:

Eje de actuaciones de Urbanismo comercial

- **Reurbanización y señalética**
  - Reurbanización C/ Estación (entre la calle Anaka y el Pº Colón)
  - Reurbanización C/ Hondarribia (entre Pl. Gipuzkoa y Zubimuxu)

- Renovación y sustitución del Alumbrado público de la Zona comercial San Miguel - Eje Pinar
  C/ Pinar, Hondarribia (desde Anzaran a Zubimusu), Oiartzun y Lezo.
- Movilidad y Accesibilidad 2010
  Nueva Rotonda de Elizatxo – Porcelanas
- Aparcamiento subterráneo y urbanización de la Plaza S. Juan
- Remodelación del espacio ferroviario
- Campaña de asfaltado de las zonas comerciales:
  San Miguel, Pío XII y Centro vinculado a Colón

Eje de actuaciones de Estructuras comerciales

- **Irun Calidad: Comercio Excelente y Programa Kalidenda,** Bidasoa activa en colaboración con la Cámara de Gipuzkoa y Mugan
  - 3ª edición del Programa "Irun Calidad: Kalidenda"; Certificación UNE 175001de Calidad en el Servicio (30 consultas)
  - Programa Comercio Excelente en colaboración con Cámara de Gipuzkoa (22 consultas)

- **Servicios de consultoría:** 109 consultas por parte de 71 establecimientos

- **Formación para el Comercio:**
  - 15 acciones formativas TICs impartidas en zonas comerciales:
    - 56 establecimientos y 105 participantes

  - Gipuzkoa Market:
    - 27 comercios incorporados; 35 consultas realizadas.
    - 8 comercios asistentes a un Curso para conocer el portal y su manejo y posibilidades

- **Bidasoa Prebentzioan – AGDEyE:**
  - Servicio de formación y asesoramiento o en prevención de riesgos laborales (26 comercios participantes)

Eje de Dinamización, Animación y Marketing Colectivo

- **Marketing de Irun – Centro Comercial Abierto (CCA)**
  - Campaña general "Ven a Irun"
  - Campaña de Promoción al Comercio de Irun
  - Campaña extraordinaria de animación Comercial - Campaña Navidad

- **Instrumentos técnicos y consultivos de integración**
  - Observatorio Urbano de Comercio ERABAT; estudios, boletines de comercio, encuestas,…

- **Actuaciones de MUGAN**
  - "La Braderie-Merkatu kalean-Comercio en la calle", acción final de las temporadas de rebajas, 7º y 8ª ediciones Febrero – Agosto
  - Comercio-Hostelería: IV Ruta del Pintxo de Irun y Txupinazo Navideño
  - XVIII Concurso de Escaparates Ciudad de Irún-San Marcial 2010
  - VII Concurso de Fotografía "Irun, comercio y ciudad"
  - Steward Urbanos
  - Campaña un negocio = una red
  - Reparto de 10.000 bolsas reutilizables
  - 3ª edición Premios Comercio Urbano de Irun- Merkagune 2010
  - Multipresencia en medios de comunicación tradicionales y on line: " En Navidad : Irun CIUDAD DE COMPRAS"
  - Otras actuaciones Mugan: campañas de rebajas; revista "de tiendas"; calendarios; planos comerciales; tarjeta de fidelización; sorteos promociones otoño y navidad; promoción aparcamientos subterráneos con regalo de horas.

6. Turismo

6.1 Sector de alojamiento

Establecimientos y plazas de alojamiento

Bidasoa-Txingudi dispone, en 2010, de 77 establecimientos de alojamiento. La capacidad de estos establecimientos alcanza, a finales de 2010, la cifra de 5.181 plazas.

El 34% de los establecimientos de alojamiento localizados en la comarca se ubican en Hondarribia, el 23% en Irun y el 43% restante en Hendaia. Por otra parte, en lo que a disponibilidad de plazas de alojamiento se refiere, la situación de la comarca es similar: el 53% corresponde a establecimientos ubicados en Hendaia, el 30% en Hondarribia y el 17% restante corresponde a establecimientos ubicados en Irun,

De la desagregación de los establecimientos de alojamiento en base a los criterios actuales de clasificación definidos por el Gobierno Vasco, se concluye que los hoteles son el tipo de establecimiento de alojamiento más numeroso en la comarca, concretamente el 32%.

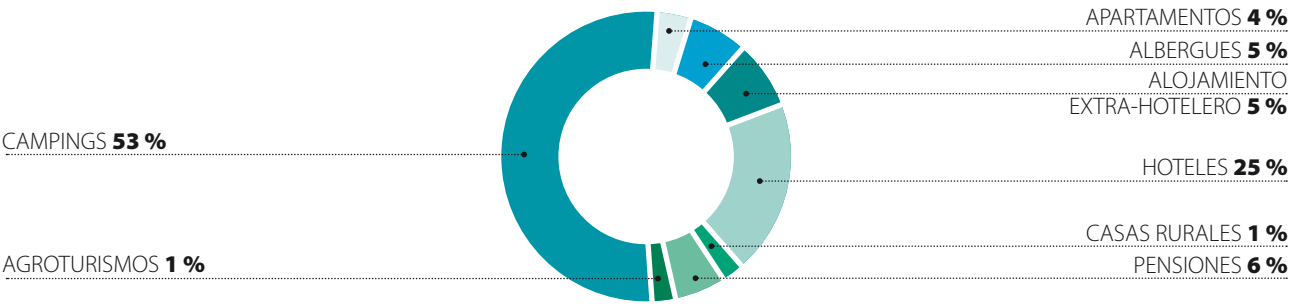
Establecimientos y plazas de alojamiento ofertadas en Bidasoa-Txingudi (2010) (nº establecimientos, y plazas)

	Irun		Hondarribia		Hendaia		Bidasoa-Txingudi	
	Establec.	**Plazas**	**Establec.**	**Plazas**	**Establec.**	**Plazas**	**Establec.**	**Plazas**
· Hoteles	6	597	7	358	12	330	25	1.285
· Pensiones	7	196	2	19	5	76	14	291
· Agroturismos	2	18	5	52	-	-	7	70
· Casas rurales	2	20	6	61	-	-	8	81
· Aloj. extra-hotelero	-	-	1	10	2	250	3	260
· Apartamentos	-	-	1	50	3	136	4	186
· Campings	-	-	2	790	11	1.964	13	2.754
· Albergues	1	60	2	194	-	-	3	254
Total Alojamiento	**18**	**891**	**26**	**1.534**	**33**	**2.756**	**77**	**5.181**

Fuente: Bidasoa Turismo

Tal y como se ha comentado con anterioridad, el número total de plazas de alojamiento en la comarca asciende a 5.1816 de las cuales el 53% se encuentran ubicadas en los campings de Hondarribia y Hendaia y el 25% pertenecen a la oferta hotelera de la comarca. El resto de plazas de alojamiento (22%) se distribuyen principalmente entre las pensiones y hostales, los agroturismos y casas rurales y el albergue ubicado en Irun.

Plazas de alojamiento ofertadas en Bidasoa-Txingudi (2010)



Fuente: Bidasoa Turismo

Por otra parte, y según los datos facilitados por los propios establecimientos de hospedaje de la comarca, durante 2010 el empleo en dichos establecimientos fluctuó entre los 322 trabajadores en temporada alta y 278 en temporada baja.

Empleo en los establecimientos de alojamiento del Bajo Bidasoa (2010) (nº de empleados)

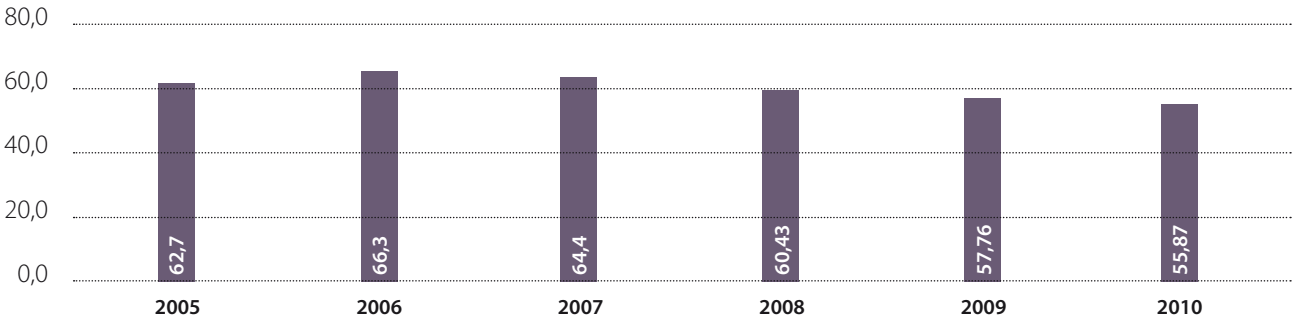
	2009		2010	
	T. alta	**T. baja**	**T. alta**	**T. baja**
· Hoteles	221	197	235	202
· Pensiones	33	30	23	23
· Agroturismos/Casas rurales	22	19	24	22
· Campings	9	6	10	6
· Albergues	33	24	30	25
Total Alojamiento	**318**	**276**	**322**	**278**

Fuente: Bidasoa Turismo

Ocupación hotelera y media de pernoctaciones

En el año 2010 la ocupación hotelera en Bajo Bidasoa registró una media anual de ocupación del 55,9%.

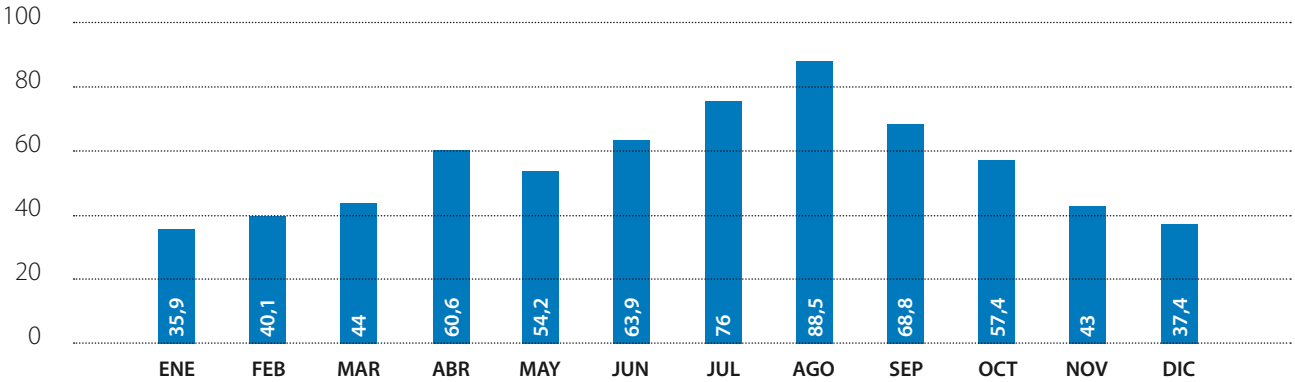
Ocupación hotelera en Bajo Bidasoa (2005-2010) (% de ocupación anual)



Fuente: Bidasoa Turismo

Por meses, lógicamente destaca la época estival (mayo, junio, julio, agosto y septiembre), donde se han registrado las tasas de ocupación más altas del año. Mención especial merece el mes de agosto, en el que se alcanzó un grado de ocupación en los establecimientos hoteleros de la comarca superior al 86%.

Ocupación hotelera en Bajo Bidasoa, según mes (2010) (% de ocupación mensual)



Fuente: Bidasoa Turismo

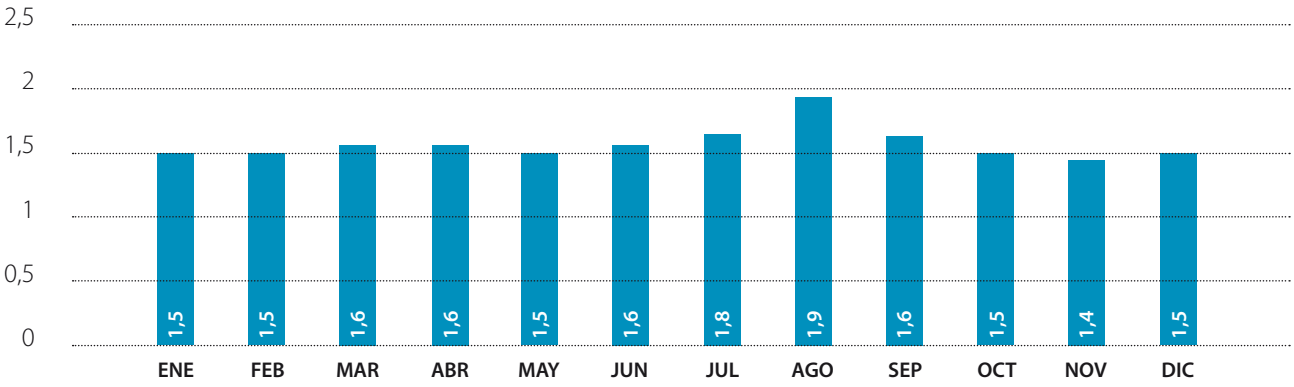
La media de pernoctación de los visitantes en 2009 en los establecimientos hoteleros de la comarca ha sido de 1,6 días, cifra ligeramente inferior a la obtenida en años anteriores.

Pernoctaciones en Bajo Bidasoa (2005-2010) (media anual, en número de días)

Fuente: Bidasoa Turismo

Por meses, la época estival es, además de donde se registran las tasas de ocupación más altas del año, en la que mayor número de días pernocta la población visitante. Así, mientras la media anual de pernoctación en 2010 se sitúa en 1,6 días, en el mes de agosto ésta aumentó hasta casi los 2 días.

Pernoctaciones en Bajo Bidasoa, según mes (2010) (media mensual, en número de días)

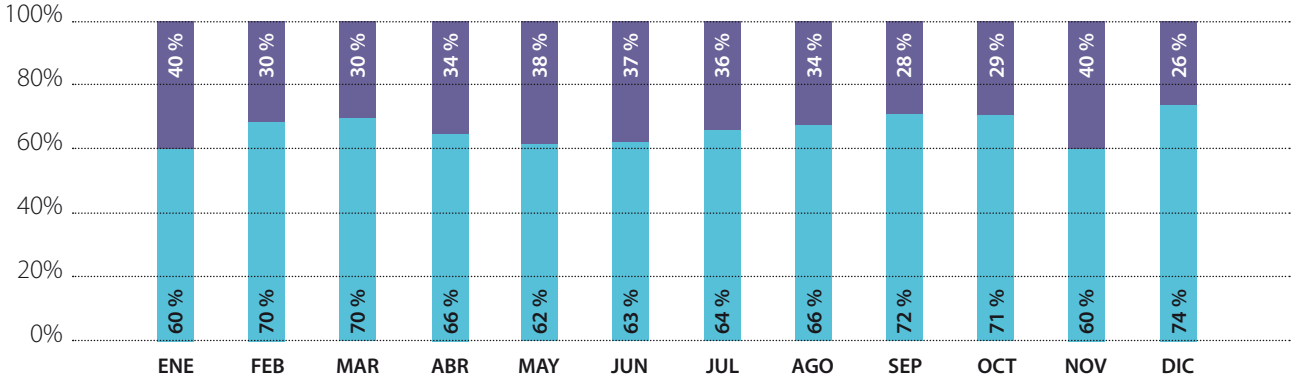


Fuente: Bidasoa Turismo

Procedencia de la clientela

La clientela de los establecimientos de alojamiento de la comarca procede mayoritariamente, según datos correspondientes a 2010, al resto del Estado (65,5%). El 33,5% restante, sin embargo, tiene su origen en países extranjeros.

Procedencia de la clientela, según mes (2010) (% de ocupación mensual)



Fuente: Bidasoa Turismo

6.2 Sector de hostelería y restauración

Establecimientos de hostelería y restauración

El número de establecimientos de hostelería en Bajo Bidasoa en el año 2010 asciende a 485, de los cuales el 65% son bares, el 28% restaurantes y el 7% cafeterías.

Por municipios, el 75% de los establecimientos de hostelería se ubican en Irun, mientras que el 25% pertenecen a Hondarribia. En el caso de Hondarribia, destaca la caracterización de dichos establecimientos, de los cuales el 45% son restaurantes, mientras que en Irun el porcentaje de restaurantes se reduce a la mitad (22%).

Establecimientos de hostelería en Bajo Bidasoa (2010)

	Irun		Hondarribia		Bajo Bidasoa	
	Nº	%	Nº	%	Nº	%
· Bares	261	71,5	55	45,8	316	65,2
· Cafeterías	24	6,6	11	9,2	35	7,2
· Restaurantes	80	21,9	54	45,0	134	27,6
Total Hostelería	**365**	**100,0**	**120**	**100,0**	**485**	**100,0**

Fuente: Diputación Foral de Gipuzkoa

7. Transporte e infraestructuras

7.1 Transporte de viajeros

Parque de vehículos y aparcamientos

Parque de vehículos

En 2010, el parque de vehículos en el Bajo Bidasoa alcanzó la cifra de 50.960 vehículos, un 0,2% más que en 2009. Si se atiende al municipio de registro, el 78,5% del parque de vehículos se encuentra dado de alta en Irun, mientras que el 21,5% restante en Hondarribia.

Por tipo de vehículo, los turismos son el grupo más numeroso, concretamente el 72% del conjunto del parque móvil registrado en la comarca en 2010. Le siguen los ciclomotores y motocicletas, que representan el 20% del conjunto del parque móvil de Bajo Bidasoa.

Parque de vehículos en Bajo Bidasoa (2005-2010) (nº de vehículos)

	2005	2006	2007	2008	2009	2010
Turismos	33.447	34.823	36.043	36.486	36.318	36.586
Autobuses	59	62	59	61	62	57
Camiones	2.755	2.816	1.962	2.022	2.003	1.878
Ciclomotores y motocicl.	7.805	8.486	9.302	9.711	9.847	9.987
Otros	3.112	3.200	2.998	2.910	2.617	2.452
Total vehículos	**47.178**	**49.387**	**50.364**	**51.190**	**50.847**	**50.960**

Fuente: Ayuntamiento de Irun, Ayuntamiento de Hondarribia y Dirección General de Tráfico

Aparcamientos

El continuo aumento del parque móvil, hace del tráfico y del aparcamiento un problema cada vez mayor en la comarca. Como medidas para solventar o al menos, aliviar, dichas problemáticas desde ambos Ayuntamientos se están impulsando medidas correctoras en materia de tráfico, así como modificaciones y restricciones de acceso en algunos viales de la comarca.

Otra de las actuaciones que persigue un mayor ordenamiento del aparcamiento de vehículos en la comarca es la puesta en marcha de nuevas zonas de estacionamiento regulado, o sistema OTA como comúnmente se le denomina.

En Hondarribia el sistema de OTA, sin embargo, no es continuo, sino que se activa en aquellas épocas en las que el incremento de la afluencia de visitantes a la ciudad dificulta sobremanera el aparcamiento de vehículos (desde Semana Santa hasta finales de verano).

También existen en la comarca parkings de pago que contribuyen a aliviar, en cierta manera, el problema de estacionamiento de los vehículos. En concreto, en la comarca existen 2.904 plazas en parkings de pago.

Parkings y plazas de aparcamiento en Bidasoa-Txingudi (2010)

	Nº de plazas	% s/ total municipio
Irun	**1.476**	**50,8**
· Colón	118	4,1
· P.C. Mendibil	300	10,3
· Pío XII	175	6,0
· Estación de RENFE	210	7,2
· Plaza de Euskadi (ZAISA)	400	13,8
· El Pinar	273	9,4
Hondarribia	**1.428**	**49,2**
· Benta Zaharra	207	7,1
· Playa	1.221	42,0
Total Bidasoa-Txingudi	**2.904**	**100,0**

Fuente: Ayuntamiento de Irun y Ayuntamiento de Hondarribia

Transporte de viajeros

Líneas de autobús

Existen 7 líneas de servicio de transporte público urbano e interurbano que conectan entre sí Irun y Hondarribia, así como ambos municipios con otras localidades de alrededor (Hendaia, Oiartzun, Errenteria, Pasaia, Lezo o Donostia).

A lo largo del año 2009 el número de viajeros que han utilizado el servicio de autobús entre los municipios de la comarca ha sido de 1.066.679 (línea Irun-Hondarribia), mientras que el servicio urbano de autobús de Irun (líneas ZAISA-Hospital y Larreaundi-Hospital), lo han utilizado 1.337.592 personas.

En cuanto al servicio de conexión de Irun con Hendaia, que se presta en época estival, el número de viajeros en 2010 fue de 26.512.
El número de pasajeros que utilizaron a lo largo del 2009 alguna de las distintas líneas de autobús entre la comarca y la capital donostiarra (N-I, A-8 y aeropuerto) fue de 942.121 personas.

Transporte urbano e interurbano en Bidasoa-Txingudi (2010)

	Nº de viajeros	%
Irun-Irun	1.337.592	39,7
Irun - Hondarribia	1.066.679	31,6
Hondarribia - Irun – Donostia (por N-I)	820.392	24,3
Hondarribia–Aeropuerto Donostia (por A-8)	121.729	3,6
Irun – Hendaia*	26.512*	0,8
Total	**3.372.904**	**100,0**

* Funciona únicamente en periodo estival.
Fuente: AUIF e Interbus

EuskoTren

En 2010 el número de pasajeros de las líneas del servicio de ferrocarril que presta Euskotren en la comarca, línea Donostia-Hendaia, ascendió a 5.590.693 personas. Más en concreto, a su paso por Irun (estaciones de Ventas, Belaskoenea, Colón y puente Internacional) han circulado un total de 1.861.309 viajeros, lo que supone un ligero descenso del 2% respecto al volumen de viajeros registrado en 2009.

EuskoTren (2005-2010) (nº de viajeros)

	2005	2006	2007	2008	2009	2010
Irun	1.665.663	1.854.784	1.970.406	1.944.003	1.901.235	1.861.309
Donostia-Hendaia	5.487.521	5.636.187	5.911.736	5.839.438	5.713.871	5.590.693

Fuente: Euskotren

ADIF

La Estación de RENFE en Irun ofrece trenes diarios a Madrid, Barcelona y A Coruña, además del servicio de trenes de cercanías que conectan la comarca con el resto de Gipuzkoa. Según los datos suministrados por la propia empresa, a lo largo de 2009, 1.462.431 personas tuvieron como origen o destino la estación de Irun. Esta cifra supone un leve aumento respecto a la cifra de 2008 (6%, concretamente).

Por tipo de línea, las de cercanías (recorrido Irun-Brinkola) comprenden más del 89% del total de pasajeros que han pasado por la estación ubicada en Irun.

Estación de RENFE en Irun (2005-2010) (nº de viajeros)

	2005	2006	2007	2008	2009
Regionales	21.100	19.235	19.200	18.500	18.872
Grandes líneas	157.600	146.670	132.900	131.700	137.320
Cercanías	1.660.300	1.651.433	1.516.718	1.225.100	1.306.239
Total	**1.839.000**	**1.817.338**	**1.668.818**	**1.375.300**	**1.462.431**

Fuente: ADIF, Dirección de Comunicación Corporativa y Relaciones Externas

SCNF

La estación de tren SNCF de Hendaia se ubica en el extremo sur del municipio, cerca de la antigua frontera. La diferencia de ancho de vía utilizado a cada lado del Bidasoa (1,43 m. y 1,66 m., en la parte francesa y la española, respectivamente) ha condicionado en gran parte la configuración de esta estación: debido dar cabida en sus instalaciones a múltiples infraestructuras de cambio de vía, transbordo de mercancías y pasajeros, así como de pesaje y control.

Con destinos directos a Paris, Lille, Niza y Génova, según fuentes de la propia estación, aproximadamente 500.000 personas llegan, salen o transitan cada año por la estación SNCF en Hendaia.

En los últimos años el tráfico de mercancías registrado en la estación de Hendaia ha aumentado de forma considerable, alcanzando las 7.700.000 toneladas, con 155.000 vagones. Principalmente se trata de productos siderúrgicos con origen en el norte (Francia, Bélgica, Alemania, Austria e Italia) y destino el sur, así como productos provenientes de la industria automovilística, en sentido contrario. Productos provenientes de la industria papelera, cereales y fertilizantes representan, aunque en menor medida, también mercancías habituales en la estación de Hendaia.

Estación de SCNF en Hendaia (2004-2009) (nº de viajeros)

	2004	2005	2006	2007	2008	2009
Total viajeros	572.569	609.219	583.926	562.885	583.926	394.353

Fuente: SCNF

Línea marítima Hendaia-Hondarribia

Durante el año 2010 la conexión marítima entre los municipios de Hondarribia y Hendaia ha contabilizado un total de 190.000 pasajeros.

Aeropuerto de San Sebastián-Hondarribia

El tráfico de aeronaves registrado en 2010 ha sido de 9.576 operaciones, y el volumen de pasajeros que han utilizado el aeropuerto durante el año ha sido de 286.035, lo que representa un 9% menos que en el 2009. Asimismo el volumen de carga ha decrecido en el último año en un 45%.

Aeropuerto de San Sebastián-Hondarribia (2005-2010) (nº de operaciones, viajeros, volumen de carga y personal empleado)

	2005	2006	2007	2008	2009	2010
Operaciones	11.007	12.076	12.736	12.282	9.744	9.576
Pasajeros	306.309	368.009	466.426	403.221	314.262	286.035
Carga (Tn.)	415	281	245	63	31	17

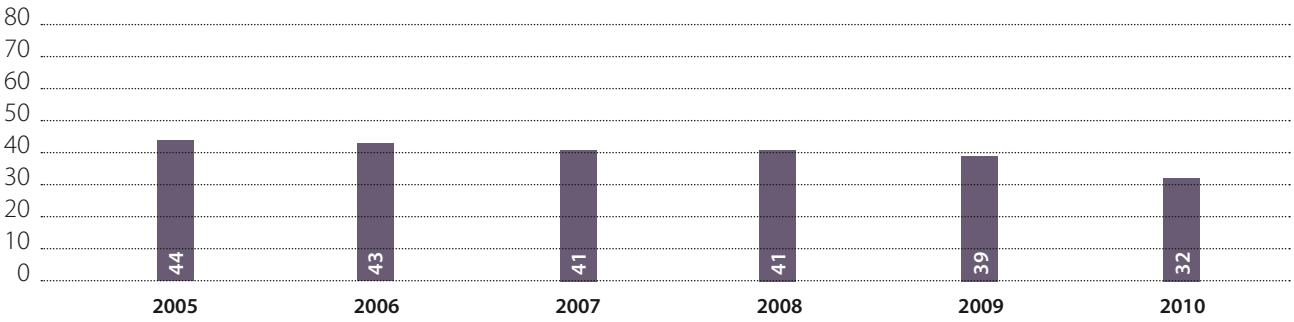
Fuente: AENA

7.2 Transporte de mercancías y logística

Actividad aduanera

En el 2010 el número de agentes de aduanas en la comarca de Bidasoa-Txingudi asciende a 32 colegiados, lo que supone 7 agentes de aduanas colegiados menos que el año anterior. Cabe señalar que además de los agentes de aduanas que desarrollan su actividad en Irun, también están colegiados agentes con domicilio en la Ciudad de Transporte de Imarcoain en Pamplona.

Agencias de aduanas en Irun (2005-2010) (nº de agencias)



Fuente: Colegio Oficial de Agentes y Comisionistas de Aduanas

Las continuas ampliaciones de la Unión Europea para dar entrada a nuevos países-miembros han motivado la constante pérdida de negocio en la actividad aduanera que se desarrolla en Irun. Si bien esta disminución de la actividad no está siendo tan acusada como en el año 1993, cuando España se incorporó a la Unión Europea como miembro de pleno derecho, el descenso en el número de declaraciones, así como en el nivel recaudatorio es una constante año tras año.

En 2010 se han registrado en la Aduana de Irun 70.416 declaraciones de importación y/o exportación. Las declaraciones de importación registradas en 2010 fueron de 18.349. En cuanto a las exportaciones, se han tramitado 52.067 declaraciones.

La recaudación en la Aduana de Irun durante 2010 ha sido de 64.219.869,34 euros, lo que supone un incremento del 26% en relación a la cifra de 2009.

Actividad aduanera en Irun (2005-2010) (nº de viajeros)

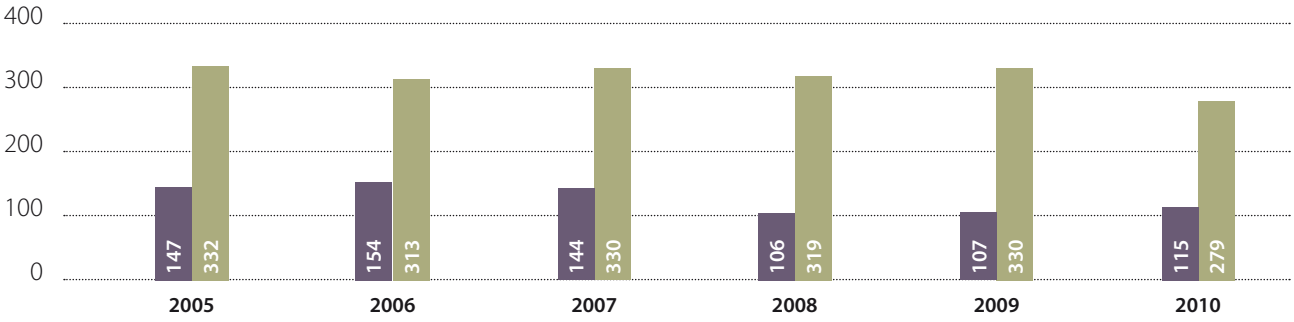
	2005	2006	2007	2008	2009	2010
Declaraciones (nº)	64.200	47.453	70.189	70.610	65.267	70.416
· Importaciones	16.400	18.855	17.326	18.436	16.511	18.349
· Exportaciones	47.800	28.598	52.863	52.174	48.746	52.067
Recaudación (€)	**53.100.000**	**52.200.000**	**43.610.306**	**56.699.336**	**51.131.095**	**64.219.869**

Fuente: Estadística de Comercio Exterior

Empresas de transporte de mercancías

El número de empresas de transporte de mercancías por carretera ubicadas en la comarca es de 394, lo que significa un descenso del 9,8% respecto a la cifra de 2009. De estas empresas el 29% opera con vehículos ligeros y el 71% lo hace con vehículos pesados.

Empresas de transporte por carretera ubicadas en Bajo Bidasoa, según tipo de vehículos (2005-2010) (nº de empresas)



Fuente: Diputación Foral de Gipuzkoa

Del total de empresas de transporte de mercancías por carretera que operan en la comarca, Irun acoge gran parte de las empresas del sector, el 86%, ubicándose el 14% restante en Hondarribia.

Por otra parte, más de tres de cada cuatro empresas de transporte ligero ubicadas en la comarca disponen de un único camión, lo que constata que se trata, el del transporte por carretera con vehículos ligeros, de un sub-sector muy atomizado, en el que operan gran número de trabajadores en régimen de autónomo o en pequeñas empresas.

Empresas de transporte de mercancías por carretera con vehículos ligeros (2010)

	Irun		Hondarribia		Bajo Bidasoa	
	Empresas	Camiones	Empresas	Camiones	Empresas	Camiones
1 camión	72	72	10	10	82	82
De 2 a 5 camiones	22	63	6	18	28	81
De 6 a 10 camiones	1	6	-	-	1	6
Más de 10 camiones	4	104	-	-	4	104
Total	**99**	**245**	**16**	**28**	**115**	**273**

Fuente: Diputación Foral de Gipuzkoa

En el caso del transporte por carretera con vehículos pesados, el número de empresas ubicadas en la comarca en 2010 ha disminuido en relación al año 2009.

Empresas de transporte de mercancías por carreteras con vehículos pesados (2010)

	Irun		Hondarribia		Bajo Bidasoa	
	Empresas	Camiones	Empresas	Camiones	Empresas	Camiones
1 camión	128	128	25	25	153	153
De 2 a 5 camiones	79	240	9	29	88	269
De 6 a 10 camiones	23	166	1	6	24	172
Más de 10 camiones	14	359	-	-	14	359
Total	**244**	**893**	**35**	**60**	**279**	**953**

Fuente: Diputación Foral de Gipuzkoa

HENDAIA

Hendaia, debido a su estratégica localización geográfica, al igual que Irun, y en menor medida Hondarribia, acoge gran número de operadores de transporte nacional e internacional. Concretamente, en 2007, son 54 las empresas que desarrollan actividades relacionadas con el transporte y logística ubicadas en Hendaia.

Establecimientos que desarrollan actividades de transporte y comunicaciones en Hendaia (nº de establecimientos)

	2005	2006	2007
Transporte y comunicaciones	57	54	54

Fuente: Base de datos Sirene (INSEE)

Actividad de ZAISA, Centro de Transportes de Irun

ZAISA-Centro de Transportes de Irun, es la denominación por la que es conocida la Sociedad Promotora de la Zona Aduanera de Irun S.A., cuya misión es la promoción y desarrollo de suelo industrial para las actividades de logística y transporte, de gran tradición histórica en la comarca del Bidasoa debido a su carácter transfronterizo.

ZAISA es miembro de:
- ACTE (Asociación de Centros de Transporte de España)
- EUROPLATFORMS,
- PLAE (Plataforma Logística Aquitania-Euskadi, Puerta Atlántica de Europa)

Dicho lo cual, los datos más relevantes de ZAISA a fecha de 2010, son:
- Inversión total realizada (ZAISA + Empresas) 74.000.000 €.
- Superficie: más de 400.000 m
- Empresas instaladas: más de 140
- Empleo aproximado: más de 2.000 personas
- Volumen de cargas transportadas y gestionadas por las empresas instaladas: más de 3.000.000 Tn/año
- Aparcamiento para vehículos pesados con 475 plazas
- Aparcamiento subterráneo para coches con 430 plazas.

7.3 Infraestructuras y comunicaciones

Autopistas

La circulación media diaria de vehículos por el peaje de Ventas en Irun de la autopista A-8 (Autopista Bilbao-Behobia) ha alcanzado, en 2010, una intensidad media diaria (IMD) de 38.478 vehículos, lo que supone un ligera aumento del 0,6% con respecto al tráfico registrado en 2009. En los últimos años se ha dado un progresivo descenso provocado por la crisis económica que ha reducido el tráfico por la autopista, además de por la inauguración de infraestructuras gratuitas alternativas a la autopista como la variante de Pasaia y el desdoblamiento de Gaintxurizketa. A pesar del mencionado descenso del tráfico por la autopista A-8, se mantiene la proporción entre vehículos ligeros y pesados: el 81% de los vehículos que han circulado en 2010 por el peaje de Irun son vehículos ligeros.

Circulación media diaria de vehículos en el peaje de Irun (2009-2010) (nº de vehículos)

	2009	2010	% Var 09-10
Dirección Donostia		**19.696**	**-0,37%**
· Ligeros	**19.770**	15.910	-0,53%
· Pesados	15.994	3.786	-0,26%
Dirección Francia	3.776	**18.782**	**+1,64%**
· Ligeros	**18.479**	15.399	+1,73%
· Pesados	15.137	3.383	+1,23%
Total ambas direcciones	3.342	**38.478**	**+0,60%**
	38.249		

Fuente: Bidelan

La evolución de la circulación media de vehículos, tal y como puede observarse en el gráfico adjunto, sufre un pequeño retroceso, habiendo alcanzando en 2010 una intensidad de 38.478 vehículos al día, como media, en ambos sentidos.

Tránsito de vehículos en el peaje de Irun (2005-2010) (nº de vehículos, según tipología)

Fuente: Diputación Foral de Gipuzkoa

Por otra parte, en la autopista A-63 (Autopista del Sur de Francia), a su paso por el peaje de Biriatou, ha soportado, durante el año 2009, una intensidad media de 26.682 vehículos diariamente. Esta cifra supone haber aumentado ligeramente en un 2,5% el tráfico circulatorio por dicho peaje en el último año.

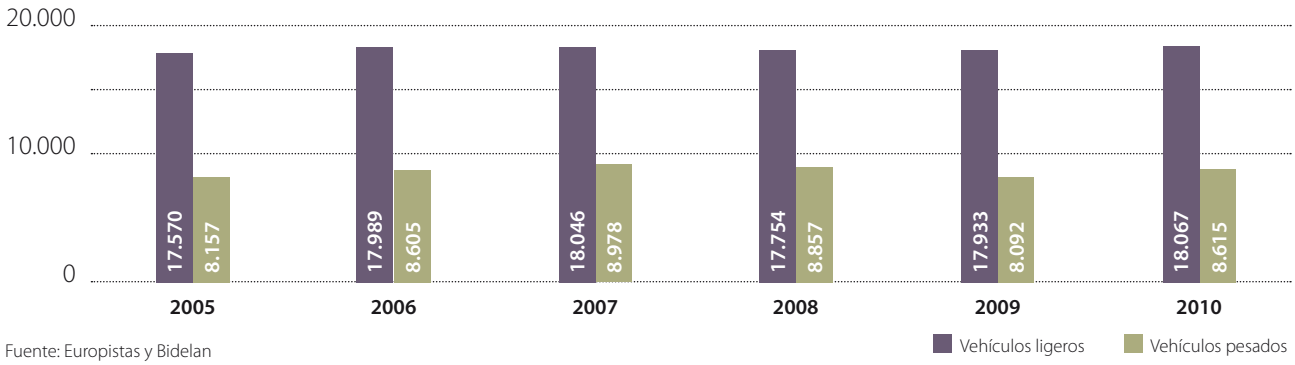
A diferencia de la A-8, la autopista A-63 experimenta un tráfico mucho más diversificado en cuanto al tipo de vehículos que soporta. De hecho, el 68% de los vehículos registrados en el peaje de Biriatou son vehículos ligeros, mientras que en el caso de la A-8 este porcentaje, tal y como se ha comentado con anterioridad, es del 81%.

Circulación media diaria de vehículos en el peaje de Biriatou (2009-2010) (nº de vehículos)

	2009	2010	% Var 09-10
Dirección Donostia	**13.248**	**13.594**	**-1,51%**
· Ligeros	9.140	19.212	-1,53%
· Pesados	4.108	4.382	-7,66%
Dirección Francia	**12.776**	**13.088**	**-2,9%**
· Ligeros	8.793	8.855	0,47%
· Pesados	3.983	4.233	-9,64%
Total ambas direcciones	**26.024**	**26.682**	**-2,21%**

Fuente: Autoroutes du Sud de la France

Tránsito de vehículos en el peaje de Biriatou (2005-2010) (nº de vehículos, según tipología)



Fuente: Europistas y Bidelan

Otras carreteras

Por su ubicación geográfica, la comarca de Bidasoa-Txingudi acumula un número importante de infraestructuras viarias que, a su vez, soportan un importante tráfico intracomarcal, pero también nacional e internacional.

La carretera N-I (Madrid-Irun), registra, a su paso por Irun, un importante y cada vez mayor flujo de vehículos nacionales e internacionales. En concreto, en 2010, esta carretera registró una intensidad media diaria de 38.219 vehículos.

La N-638, que une Irun con Hondarribia (carretera del Aeropuerto) soportó en el mismo año una intensidad media de 25.980 vehículos al día.

Por el contrario el tráfico de la carretera N-121-A, que conecta Gipuzkoa con Navarra a través de Irun, disminuyó en 2010. En concreto, fueron 18.188 vehículos los que discurrieron en 2010 por dicha carretera.

Tránsito de vehículos en las carreteras de Bajo Bidasoa (2005-2010) (IMD, Intensidad Media Diaria)

	2005	2006	2007	2008	2009	2010
N-I	35.752	38.188	37.546	36.401	-	38.219
N-638 (Irun-Hondarribia)	26.370	27.860	25.339	25.339	-	25.980
N-121-A	19.869	20.475	18.637	18.637	-	18.188

Fuente: Diputación Foral de Gipuzkoa

Actuaciones 2010 y proyectos 2011

A lo largo de 2010 se han llevado a cabo en la comarca un gran número de actuaciones en materia de accesos e infraestructuras de comunicaciones, ya sean de carácter anual (mantenimiento y remodelación), como las de construcción de nuevas infraestructuras y accesos. A continuación, se detallan aquellas actuaciones más destacadas llevadas a cabo durante 2010:

IRUN:
RELACION DE OBRAS

OBRAS FINALIZADAS EN EL 2010

Reurbanización c/ Estación
Habilitación de local para unidad de día en el Antiguo Hospital
Construcción de un parque público en el ámbito 8.1.03 Artia

OBRAS COMENZADAS EN EL AÑO 2009 Y QUE CONTINUAN EN 2010

OBRAS CORRESPONDIENTES AL FONDO ESTATAL DE INVERSION LOCAL EJECUTADAS EN 2009 Y A FINALIZAR ANTES DE FEBRERO DE 2010

• Urbanización Complementaria de la Avda de Iparralde. (ZONA PUENTE AVENIDA).
- Mejora de eficiencia energética del alumbrado público y reposición de aceras en Avda. de Navarra
- Renovación de red de distribución de agua potable a domicilios y reposición de aceras en el Bº de Artia.
- Renovación de red de distribución de agua potable a domicilios y reposición de aceras en el Bº de Ventas.
- Renovación de red de distribución de agua potable a domicilios y reposición de aceras en el Bº de Anaka.
- Renovación de red de distribución de agua potable a domicilios y reposición de aceras en el Bº de Belascoenea.
- Renovación de red de distribución de agua potable a domicilios y reposición de aceras en el Bº de San Miguel.
- Renovación de red de distribución de agua potable a domicilios y reposición de aceras en el Bº de Dumboa.

OBRAS CORRESPONDIENTES AL FONDO ESTATAL PARA EL EMPLEO Y LA SOSTENIBILIDAD A EJECUTADAS EN EL AÑO 2010

• Ampliación de las instalaciones educativas en la finca Ducourau
- Conexión peatonal entre el Cementerio y la calle Bienabe Artía.
- Reurbanización de la calle Hondarribia (tramo entre Zubimuxu plazatxoa y plaza de Gipuzkoa).

OBRAS CORRESPONDIENTES AL FONDO ESTATAL PARA EL EMPLEO Y LA SOSTENIBILIDAD QUE FINALIZARAN EN EL AÑO 2011

• Apertura de vial, paso peatonal y carril bici en el ámbito de Eguzkitzalde.

OBRAS A EJECUTAR EN EL AÑO 2011

- Renovación de alumbrado público en la zona comercial de Pio XII
- Campaña de asfaltado 2010
- Reurbanización de espacio público en c/ Lepanto
- Ejecución de Centro de Tecnificación de Tenis de Mesa
- Ejecución de campo de fútbol de San José Obrero
- Rehabilitación de la cubierta de la Ermita de Santa Elena

OBRAS COMENZADAS EN AÑOS ANTERIORES Y A FINALIZAR EN 2011

- Ejecución de aparcamiento y urbanización plaza San Juan y Jenaro Etxeandia (Fase 1)
- Renovación de alumbrado público en el barrio San Miguel – Eje Pinar
- Proyecto de actuaciones de acondicionamiento para la divulgación del entorno minero de Irugurutzeta en Irun.
  – Acondicionamiento de silos para espacio de interpretación.

Hondarribia:
Las principales actuaciones municipales llevadas a cabo en el municipio de Hondarribia en el año 2010 han sido las siguientes:
- Han comenzado las obras de Ampliación de Itsasetxea.
- Se ha adjudicado a EBA, Empresa Constructora la obra de Musika Eskola.
- Se han realizado las Escaleras Mecanicas de Madalengain
- Han comenzado las obras de reurbanización de Portua en su primera fase, calles Almirante Alonso y Perpendiculares
- Se ha finalizado la obra de urbanización de la Puerta de Santa Maria y plaza de Damarri
- Ha comenzado la obra de Ascensor de Jardín de Uranzu-Casco Viejo
- Lo mismo para las obras de Saneamiento de Patios en Arrantzale Auzoa

8. Otros servicios

8.1 Establecimientos de servicios

En este apartado se analizan todas aquellas otras actividades terciarias no analizadas en apartados anteriores.

Concretamente en el año 2010, en la comarca Bidasoa-Txingudi se han contabilizado un total de 3.911 establecimientos bajo el epígrafe "Otros Servicios", entre los que se encuentran los talleres de reparaciones, las instituciones financieras y de seguros, las agencias de promoción inmobiliaria, los servicios a empresas, la sanidad, la enseñanza, los servicios recreativos y culturales, así como los servicios personales.

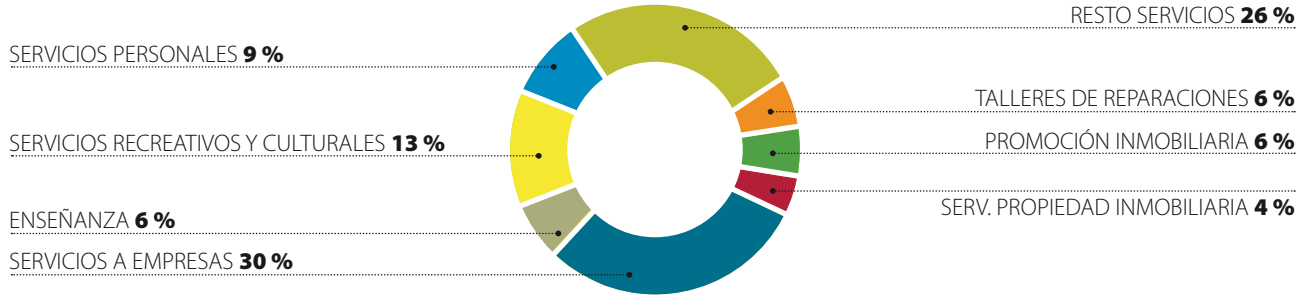
Establecimientos de otros servicios, por rama de actividad (2010) (nº establecimientos)

	IRUN	HONDARRIBIA	BAJO BIDASOA
Talleres de reparaciones	**148**	**20**	**168**
· Artículos para el hogar	7	1	18
· Vehículos automóviles, bicicletas…	83	6	89
· Otros bienes de consumo	0	0	0
· Maquinaria industrial	10	6	16
· Otras reparaciones	38	7	45
Instituciones financieras	**23**	**2**	**25**
Seguros	**7**	**0**	**7**
Auxiliares financieras y de seguros	**67**	**19**	**86**
Promoción inmobiliaria	**112**	**47**	**159**
Servicios relativos a la propiedad inmobiliaria	**98**	**23**	**121**
Servicios a empresas	**670**	**175**	**845**
· Jurídicos, financieros, contables	173	22	195
· Técnicos (ingeniería, arquitectura, urbanismo)	167	72	239
· Publicidad, relaciones públicas y similares	92	30	122
· Explot. electrónica por cuenta de terceros	38	4	42
· Estudios de mercado	38	9	47
· Otros servicios (cobro, traducción, rrhh...)	162	38	200
Alquiler	**874**	**198**	**1072**
· Bienes muebles (maqu., autom., bienes consumo...)	34	9	43
· Bienes inmuebles (viviendas, locales...)	840	189	1029
Servicios agrícolas, ganaderos y forestales	**20**	**26**	**46**
Serv. de limpieza y saneamiento de vías públicas	**63**	**9**	**72**
Enseñanza (reglada/no, conducción, idiomas...)	**138**	**41**	**179**
Sanidad y servicios veterinarios	**185**	**42**	**227**
Asistencia y servicios sociales	**21**	**6**	**27**
Servicios recreativos y culturales	**264**	**99**	**363**
Servicios personales (lavanderías, peluquerías...)	**230**	**32**	**262**
Servicios fotográficos	**12**	**3**	**15**
Otros servicios	**175**	**62**	**237**
Total Establecimientos Otros Servicios	**3.107**	**804**	**3.911**

Fuente: Diputación Foral de Gipuzkoa

Por grandes ramas de actividad, y excluidas todas aquellas actividades correspondientes al epígrafe "Alquiler de bienes muebles e inmuebles", el 13% de los establecimientos de la comarca adscritos a la actividad de "Otros Servicios" prestan servicios recreativos y culturales. El 30% de los establecimientos, por otra parte, corresponden a servicios a empresas (jurídicos, financieros, contables, técnicos, publicitarios, de relaciones públicas y similares, así como estudios de mercado, etc.), mientras que el 9% desempeñan actividades relacionadas con los servicios personales.

Comercio mayorista en Bajo Bidasoa, por rama de actividad (2010) (nº establecimientos)



Fuente: Diputación Foral de Gipuzkoa y Bidasoa Activa.

Quedan excluidas las actividades correspondientes al epígrafe "Alquiler de bienes muebles e inmuebles", debido a que todo alquiler de un bien inmueble, tanto para su uso como vivienda o como local de negocio, obliga a darlo de alta en el IAE, independientemente del desempeño de actividad económica alguna en el mismo.

HENDAIA

Los establecimientos ubicados en Hendaia que operan en el sector "Otros servicios" ascienden, según los últimos datos correspondientes al año 2007, a 507.

Por ramas, la prestación de servicios inmobiliarios y de alquiler es la actividad mayoritaria (41%). Le siguen los servicios colectivos, sociales y personales (24%) y la salud y acción social (21%).

Establecimientos de Otros Servicios en Hendaia, por ramas de actividad	(nº establecimientos)
· Actividades financieras	28
· Inmobiliarias, alquiler…	209
· Administración Pública	12
· Educación	29
· Sanidad y acción social	105
· Servicios colectivos, sociales y personales	124
Total	**507**

Fuente: Base de datos Sirene (INSEE)

9. Equipamientos

9.1 Equipamientos deportivos

Polideportivos municipales

Polideportivo Artaleku

El polideportivo municipal Artaleku, equipamiento ubicado en el centro de Irun, cuenta con los siguientes servicios e instalaciones para la práctica de deporte indoor: pista polideportiva, 3 gimnasios, un frontón, un trinkete, sala de fitness, 4 salas para la práctica de squash, una piscina grande y otra pequeña, zona spa, 2 saunas, y un rocódromo y un boulder para la práctica de la escalada.

Los usuarios del polideportivo, además de poder utilizar los diferentes equipamientos del polideportivo también pueden acceder a una amplia variedad de actividades y cursos que se organizan a lo largo de todo el año en el polideportivo. Entre los cursos que se imparten en el polideportivo Artaleku se encuentran los de natación, gimnasia, aeróbic, baile, etc. También se ofrece el Servicio de Orientación a la Actividad Física (SOAF), cuya finalidad es informar, asesorar y orientar al ciudadano, de forma individualizada, acerca de las diferentes opciones o programas de actividad física que puede realizar para adquirir un hábito de actividad física recreativa y saludable.

El número de abonados al polideportivo Artaleku a 31 de diciembre de 2010 es de 7.896, y el número de abonos es de 4.580.

Polideportivo Hondartza

El polideportivo Hondartza, inaugurado en el año 1997, tiene una superficie de 10.000 m^2, más las pistas exteriores. Entre sus instalaciones se encuentran 2 piscinas, la pista polideportiva central, 2 canchas de squash, rocódromo, sala para la práctica de cycling, sala de musculación y fitness, 2 salas multiusos, 2 saunas, 2 baños de vapor, 2 jacuzzis, zona solarium, centro médico, sedes sociales de clubes deportivos, sala de reuniones y servicio de cafetería-restaurante.

Desde el año 2002, Hondartza Kiroldegia amplió su oferta deportiva con la apertura de las pistas exteriores, en concreto, de un campo de fútbol de césped artificial, una pista polivalente, 1 cancha para futbito y 1 para baloncesto, 4 pistas de tenis y 4 de paddle.

En 2006 se amplia la instalación con una pista de atletismo de 6 calles y 250m de cuerda y un campo de fútbol 7 de hierba artificial. En 2007 se reinagura el frontón Jostaldi que los abonados pueden utilizar como anexo de Hondartza Kiroldegia.

El número de abonados al polideportivo Hondartza a 31 de diciembre de 2010 es de 6.827.

Polideportivo de Azken Portu

El nuevo polideportivo de Azken Portu de Irun abrió sus puertas el uno de junio de 2.007. Esta nueva infraestructura, diseñada por el arquitecto D. Roberto Ferreira Maina, contribuye a cubrir y complementar las necesidades en materia de instalaciones y equipamientos deportivos y, muy especialmente, de nuevas piscinas de la ciudadanía de Irun.

La nueva infraestructura de Azken Portu cuenta con los siguientes equipamientos deportivos: Sala de fitness, sala deportiva, sala multi-funcional, Spa urbano, piscina para la práctica de las distintas modalidades de natación, piscina de enseñanza para cursos de natación, terraza-solarium exterior, pista polivalente, salas de masaje (boxes-masaje) y ducha Vichy.

En la segunda fase se completó la construcción del polideportivo, con la ampliación y cobertura de la pista polivalente a mediados del año 2.008.

Las previsiones de este polideportivo giran entorno a los 6.000-7.000 abonados en los primeros 5-6 años una vez inaugurado. El número de abonados al polideportivo Azken Portu a 31 de diciembre de 2010 es de 4.833.

Puerto deportivo de Hondarribia

El puerto deportivo de Hondarribia, gestionado por la empresa pública Euskadiko Kirol Portuak S.A., adscrita al Departamento de Transportes y Obras Públicas del Gobierno Vasco, fue inaugurado en el año 2000, y vino a cubrir la creciente demanda de amarres para embarcaciones de recreo que había en la ciudad, la comarca y en los municipios de alrededor.

El número total de amarres del puerto deportivo de Hondarribia es de 657 para atraque de embarcaciones de hasta una eslora máxima de 16 metros, actualmente se encuentra realizando reformas para ampliar el número de atraques. Además, el puerto deportivo dispone plazas de tránsito con 15 amarres.

Además de los atraques, el puerto deportivo de Hondarribia cuenta con los siguientes servicios: efectos náuticos, grúa, suministro de combustible, aseos con duchas, club náutico, zona de carenado, bar-restaurante, servicio meteorológico, puesto de salvamento, parking privado, varadero, servicio mecánico, zona Wi-Fi, etc.

Puerto deportivo de Hendaia

El puerto deportivo de Hendaia "Port de Plaisance" se encuentra ubicado al norte del municipio, en el estuario de la desembocadura del río Bidasoa. Con una capacidad para 850 embarcaciones, el puerto deportivo de Hendaia cuenta con los siguientes servicios: parking, vestuarios, servicio de socorro, suministro de carburante, así como toda una serie de servicios e infraestructuras de apoyo al mantenimiento de las embarcaciones.

El número de escalas de embarcaciones recibidas en puerto deportivo de Hendaia a lo largo de 2010 es de 1.380 noches, 588 en julio y 792 en agosto. De media se quedan unas 3 noches.

9.2 Equipamientos culturales y de ocio

Museo Romano OIASSO

El 20 de julio de 2006 se inauguró oficialmente en Irun el Museo Romano OIASSO. Este museo, que nace con el fin de dar a conocer el patrimonio arqueológico de la zona y convertirse en el centro de referencia del conocimiento y divulgación de la época romana en el Golfo de Bizkaia, reúne los restos de la época romana hallados en Irun, la antigua Oiasso que citan las fuentes romanas.

Entre las numerosas piezas que alberga el museo se encuentran los restos del puerto romano hallados en la calle Tadeo Murguía y del embarcadero hallado en la calle Santiago. Asimismo, el Museo también se concibe como un espacio de desarrollo de actividades culturales en torno a la Historia Antigua y la Arqueología, en general.

La afluencia de visitantes ha sido en 2010 de 16.977 personas, un 8,6% menos que el año anterior.

Además hay que destacar una nueva iniciativa: la Feriae Oiassonis (las fiestas de Oiasso), programa de recreación histórica que se lleva a cabo a lo largo de dos días de julio con vocación de especializarse en el horizonte marítimo de la Antigüedad.

Finalmente hay que señalar que a lo largo del 2010 se han incorporado una serie de piezas a la colección permanente del Museo Romano Oiasso que, unidas a las 77 piezas que el Gobierno Vasco ha accedido a su cesión, completa la colección actual, de forma que en este momento, el museo expone un total de 429 piezas.

Polvorín de Hondarribia: Centro de Interpretación de la Ciudad Amurallada

El Centro de Interpretación de la Ciudad Amurallada de Hondarribia se encuentra ubicado en el antiguo Almacén de Pólvora, edificio emblemático de Hondarribia, situado en la calle Javier Ugarte y conocido como "El Polvorín".

Con este proyecto se ha pretendido, por una parte, recuperar un edificio importante en la historia de la ciudad amurallada de Hondarribia, como es el Polvorín construido en el siglo XVII, y por otra, dotar a dicho edificio de un uso común para todos los ciudadanos y visitantes a través de la proyección de un audiovisual.

El planteamiento general es ofrecer al visitante una introducción a la visita a la ciudad invitándole a conocerla y exponiendo de forma clara y sencilla las peculiaridades históricas de este espacio. Para lo cual, se ha creado un gran espectáculo audiovisual o diaporama, totalmente integrado en el edificio aplicando las tecnologías más avanzadas y con una puesta en escena impactante, sorprendente y novedosa.

El número de visitantes que pasaron en 2010 por el Polvorín fueron las siguientes:
- Julio: 282 personas y 32 visitas guiadas
- Agosto: 1.902 personas y 111 visitas guiadas
- Septiembre: 483 personas y 56 personas guiadas

Parque Ecológico de Plaiaundi

El Parque Ecológico de Plaiaundi se encuentra ubicado en Irun, junto a la desembocadura del río Bidasoa en el estuario de Txingudi, ocupando una extensión cercana a las 23,4 Has. La zona, antes ocupada por huertas, vertidos incontrolados e, incluso, depósitos de áridos para la construcción, muestra una gran variedad de ecosistemas estuarinos y es uno de los mejores lugares de la bahía de Txingudi para la observación de las aves.

Ubicado en la entrada al Parque Ecológico de Plaiaundi, se encuentra Txingudi Ekoetxea, centro de interpretación del parque donde se puede encontrar todo tipo de información tanto de Plaiaundi y Jaitzubia como de la bahía y los espacios naturales incluidos en el Plan Especial de Txingudi. Asimismo, desde Txingudi Ekoetxea se desarrollan diversas actividades dirigidas al público en general, como a grupos escolares, en particular:

- Proyección de audiovisuales
- Itinerario autoguiado de Plaiaundi y Jaitzubia
- Visitas guiadas por las marismas de Plaiaundi y Jaitzubia
- Curso de iniciación a la ornitología
- Anillamiento de aves
- Jornadas de participación social: día mundial de los humedales (2 de febrero) y el día mundial de las aves (primer fin de semana de octubre)
- Otros talleres dirigidos a grupos escolares

Por lo que se refiere al volumen de visitas al Parque, el número de usuarios registrados y que han participado en las diversas actividades y servicios desarrollados en el Parque Ecológico de Txingudi durante 2010 ha sido de 17.562, una de las cifras más altas registradas desde su apertura. Además, esta cifra no incluye a los visitantes que se acercan a las marismas (Plaiaundi y Jaitzubia) por su cuenta sin hacer uso de ningún servicio (Txingudi Ekoetxea, visitas guiadas, jornadas…), cuyo volumen se estima alrededor de los 40.000 en el caso concreto de Plaiaundi.

Del total de usuarios, el 48% (8.446) han visitado Txingudi Ekoetxea por su cuenta y el 52% (9.116) ha participado en visitas guiadas a grupos. Dentro del grupo de actividades destaca la celebración del Día mundial de las Aves, que en la edición de 2010 contó con la participación de alrededor de 700 personas.

Centro de Interpretación de la ciudad de Hondarribia - ARMA PLAZA

El Centro de Interpretación de la ciudad de Hondarribia se ubica en Arma Plaza, en pleno centro del casco histórico de la ciudad.

El centro de interpretación alberga en su planta baja un punto de información turística. En el resto de plantas se ubican el museo y centro de interpretación del pasado, presente y futuro de la ciudad. Para ello, y haciendo uso de las nuevas tecnologías, se ofrece al visitante una información en varios niveles de detalle y profundidad.

Castillo de Antoine d'Abbadie

El castillo de Antoine d'Abbadie se ubica en la zona de "La Corniche" de Hendaia. Basándose en el modelo de castillo-fortaleza de la Edad Media, su construcción se llevó a cabo entre 1860 y 1870. Su interior, ideado por su propietario Antoine d'Abbadie, astrónomo, explorador, antropólogo y lingüista, comprende tres partes: la biblioteca, el observatorio, y una capilla. También se puede encontrar en el mismo una imprenta.

En la actualidad el Castillo d'Abaddie pertenece a la Academia de Ciencias de Francia, a la que Antoine d'Abbadie lo legó en 1895 y es posible visitarlo. En 2010, visitaron el Castillo d'Abbadie 35.000 personas.

Bibliotecas

Ikust-Alaia y Archivo Municipal de Irun

Desde 1985 la villa Ikust-Alaia alberga las sedes del archivo y biblioteca municipal de Irun.

En el archivo municipal de Irun se encuentra recogida toda aquella documentación generada por el Ayuntamiento de Irun, así como

por otras instituciones; además de prensa y publicaciones oficiales también dispone de un fondo histórico de monografías y carteles. Para todo ello, el Archivo cuenta con varios depósitos de documentación y una sala de trabajo para el personal del mismo, además de dos salas de consulta.

En lo que respecta a los fondos bibliográficos, a finales de 2010, la biblioteca municipal dispone de más de 58.436 volúmenes y cuenta con casi 22.204 socios. Asimismo, durante el año 2010 han pasado por Ikust-Alaia 152.359 visitantes.

Aparte del servicio de biblioteca, préstamo de fondos bibliográficos y servicio de archivo municipal, en Ikust-Alaia también se desarrolla un amplio número de actividades culturales.

La actividad cultural desarrollada desde la Biblioteca Municipal Ikust-Alaia en 2006 continuó realizándose en base al planteamiento cultural habitual en años anteriores. Se han realizado actividades de promoción de la lectura y literatura tanto oral, como escrita, organización de sesiones de cuenta-cuentos semanales destinadas a público infantil y mensuales para público adulto; destacar también el taller de literatura, las tertulias poéticas y los recitales poéticos.

Como actividad novedosa cabría citar el inicio de un nuevo taller de escritura, así como toda una serie de actividades realizadas coincidentes con conmemoraciones (Mozart, Aita Donostia y Pío Baroja) organizando actuaciones puntuales en forma de exposición, conferencias, etc.

Zuloaga Etxea

La biblioteca municipal de Hondarribia fue creada en 1986, y tras un periodo corto de tiempo en que se estableció de manera provisional en Itsas-Etxea, finalmente fue trasladada en 1990 al edifico que hoy ocupa: Zuloaga Etxea, en Kale Nagusia, en pleno casco antiguo de Hondarribia.

Además de albergar la biblioteca municipal, archivo, hemeroteca y depósito de la biblioteca, Zuloaga Etxea dispone de un salón de actos con capacidad para 70 personas y una sala de exposiciones, con gran actividad, situadas en la planta baja del edifico.
Por lo que respecta al fondo bibliográfico y la actividad como biblioteca, el volumen de fondos de la biblioteca municipal es de 43.842, el número de socios de la biblioteca alcanza los 6.725 y en el año 2010 se realizaron 28.459 préstamos.

Mediateca de Hendaia

La Mediateca municipal "François Mitterrand" en Hendaia acoge, desde su inauguración en 1992, todo tipo de material y documentación bibliográfica: libros, revistas, discos compactos, así como acceso a Internet. El número de abonados a la Mediateca de Hendaia supera los 3.500 y los fondos ascienden a 27.000 volumenes.

Centro Cultural Amaia

El Centro Cultural Amaia – Amaia KZ acoge, desde su inauguración a finales de 1990, gran parte de la actividad cultural que se celebra en Irun: obras de teatro, de danza, exposiciones, espectáculos de variedades, conciertos, conferencias, coloquios etc.

Para todo ello, el Centro Cultural Amaia cuenta con el siguiente equipamiento: auditorio (600 plazas), sala de exposiciones, sala de conferencias (75 plazas ampliable a 90), y una sala de danza.

En relación a la actividad desarrollada en 2010, se han contabilizado un total de 395 usos u ocupaciones del recinto y 335 actividades realizadas en todas sus salas, lo que representa respecto del año precedente una disminución del 10,43%. El número total de usuarios a lo largo de 2010 ha sido, por su parte, de 55.609 personas, lo que representa una disminución significativa del 11,05% respecto del año precedente.

FICOBA, Recinto ferial de la Costa Vasca

FICOBA, recinto ferial de la Costa Vasca, acoge, desde su inauguración en 2003, gran número de ferias, exposiciones y eventos que se organizan en la Comarca y en su entorno. Se trata de un proyecto con clara vocación transfronteriza que, partiendo de su estratégica ubicación geográfica, aspira a potenciar y dinamizar la interrelación y el intercambio económico transfronterizo.

En cuanto al número total de eventos, se han organizado 129 frente a los 111 del año pasado Y el número total de visitantes a todo tipo de eventos suma 130.000.

Asimismo, estos eventos desarrollados en Ficoba durante 2010 ha significado el equivalente a 276 días de actividad, lo que significa un grado de ocupación del 75%. Un dato que pone de manifiesto la progresión ascendente que desde su inauguración ha experimentado Ficoba como una infraestructura adecuada para acoger una variada tipología de eventos.

Tipo de actividad	**2004**	**2005**	**2006**	**2007**	**2008**	**2009**	**2010**	**Total**
Ferias/exposiciones	11	11	12	14	12	11	9	85
Reuniones	66	74	69	88	104	100	120	641
Total actividades	77	85	81	102	116	111	129	726
Visitantes	57.000	72.000	76.000	98.000	112.000	102.000	130.000	537.000

Para más detalle y series históricas de los datos mostrados en este informe, consulte el sitio web de ERABAT, Observatorio Urbano del Bidasoa o a través de la web de Bidasoa activa – Bidasoa bizirik

www.erabat.com
www.bidasoa-activa.com

Agradecimientos

— AYUNTAMIENTO DE IRUN

— DIPUTACIÓN FORAL DE GIPUZKOA

— AYUNTAMIENTO DE HONDARRIBIA

— AYUNTAMIENTO DE HENDAYE

— BIDELAN

— ZAISA

— COFRADÍA DE MAREANTES DE SAN PEDRO

— UPV-EHU

— COLEGIO OFICIAL DE AGENTES Y COMISIONISTAS DE ADUANAS

— MONDRAGON UNIBERTSITATEA

— EUSKOTREN

— RENFE

— INSTITUTO NACIONAL DE ESTADÍSTICA (INE)

— PARQUE COMERCIAL TXINGUDI

— SERVICIO PÚBLICO DE EMPLEO ESTATAL (SPEE)

— PARQUE COMERCIAL MENDIBIL

— UNIVERSIDAD DE DEUSTO

— UNIVERSIDAD DE NAVARRA

— INSTITUTO VASCO DE ESTADÍSTICA (EUSTAT)

— MUGAN

— AUTOROUTES DU SUD DE LA FRANCE

— EUROPISTAS

— AENA - AEROPUERTO DE SAN SEBASTIÁN-HONDARRIBIA

— JOLASKI

— IRUNVI, SOCIEDAD PÚBLICA DE VIVIENDA DE IRUN

— PARQUE ECOLÓGICO PLAIAUNDI

— IRUNGO INDUSTRIALDEA

— EUSKADIKO KIROL PORTUAK

— FICOBA, RECINTO FERIAL DEL BIDASOA

— OIASSO, MUSEO ROMANO

— HIGER

Bidasoa activa
Bidasoa bizirik

www.bidasoa-activa.com

Avenida Iparralde s/n · Edificio Kostorbe
20302 Irun · Gipuzkoa

Bidasoa activa
Bidasoa bizirik

www.bidasoa-activa.com